

Návod na použitie a montáž Indukčné varné dosky



Pred inštaláciou a uvedením do prevádzky si **bezpodmienečne** prečítajte návod na umiestnenie - inštaláciu - uvedenie do prevádzky. Ochránite tak seba a zabráňte škodám.

Obsah

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia	4
Váš príspevok k ochrane životného prostredia	14
Prehľad	15
Varná doska.....	15
Ovládacie a zobrazovacie prvky	16
Prvé uvedenie do prevádzky	17
Prvé čistenie varnej dosky.....	17
Prvé uvedenie varnej dosky do prevádzky.....	17
Miele@home	18
Con@ctivity.....	21
Princíp funkcie	23
Kuchynský riad	24
Tipy na šetrenie energie	26
Rozsah nastavenia	27
Obsluha	28
Princíp ovládania	28
Umiestnenie kuchynského riadu	29
Zapnutie varnej dosky	30
Nastavenie stupňa výkonu	30
Vypnutie varnej dosky	30
Ukazovateľ zostatkového tepla	30
Nastavenie stupňa výkonu rozšírený rozsah nastavenia	30
Automatika uvedenia do varu.....	31
Booster	32
Udržiavanie teploty.....	33
Časovač	34
Kuchynský budík	34
Automatika vypnutia.....	35
Súčasné použitie funkcie časovača	36
Doplňkové funkcie	37
Stop&Go	37
Recall	37
Ochrana pri utieraní	38
Predvádzací/ show režim	38
Zobrazenie údajov o varnej doske	39
Bezpečnostné zariadenie	40
Zablokovanie sprevádzkovania/blokovanie	40
Bezpečnostné vypínanie	41

Obsah

Ochrana proti prehriatiu.....	42
Programovanie	43
Pre skúšobné ústavy	47
Čistenie a ošetrovanie	48
Čo robiť, keď	50
Hľásenia na ukazovateľoch alebo na displeji.....	50
Neočakávané správanie	52
Neuspokojivý výsledok.....	53
Všeobecné problémy alebo technické poruchy	54
Príslušenstvo na dokúpenie	55
Servisná služba.....	56
Kontakt pri poruchách.....	56
Typový štítok	56
Záruka	56
Inštalácia	57
Bezpečnostné pokyny pre zabudovanie	57
Bezpečnostné vzdialenosťi.....	58
Pokyny k montáži - bez rámu so zabrúsením	62
Rozmery pre zabudovanie – bez rámu so zabrúsením.....	63
KM 7878-1 FL Diamond	63
KM 7897-1 FL Diamond	64
Montáž položením na prac. dosku	65
Pokyny k montáži - bez rámu pre zapustenie	66
Rozmer pre zabudovanie – bez rámu pre zapustenie	67
KM 7878-1 FL Diamond	67
KM 7897-1 FL Diamond	68
Montáž bez rámu pre zapustenie do pracovnej dosky.....	69
Elektrické pripojenie	70
Informačné listy výrobkov	73
Prehlásenie o zhode	74

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

Táto varná doska zodpovedá predpísaným bezpečnostným ustanoveniam. Neodborné použitie však môže viesť k poškodeniu osôb a vecí.

Pred uvedením varnej dosky do prevádzky si pozorne prečítajte návod na použitie a montáž. Uvádzajú sa v ňom dôležité pokyny ohľadne montáže, bezpečnosti, použitia a údržby. Ochránite tak seba a zabránite škodám na varnej doske.

Na základe normy IEC/EN 60335-1 Miele dôrazne upozorňuje na to, aby ste si bezpodmienečne prečítali a dodržiavali kapitolu týkajúcu sa inštalácie varnej dosky ako aj bezpečnostné upozornenia a výstrahy.

Miele nezodpovedá za škody, ktoré vzniknú v dôsledku nedodržania týchto pokynov.

Ponechajte si návod na použitie a montáž a odovzdajte ho prípadnému nasledujúcemu vlastníkovi.

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

Používanie na stanovený účel

- ▶ Táto varná doska je určená na používanie v domácnosti a pries-
toroch podobných domácnostiam.
- ▶ Táto varná doska nie je určená pre používanie vo vonkajších pries-
toroch.
- ▶ Používajte varnú dosku výhradne v domácnosti na prípravu jedál a
udržiavanie ich teploty. Všetky ostatné spôsoby použitia sú neprí-
pustné.
- ▶ Osoby, ktoré nie sú pre ich fyzické, zmyslové alebo duševné
schopnosti, alebo kvôli svojej neskúsenosti alebo nevedomosti
schopné varnú dosku sami bezpečne obsluhovať, musia byť počas
obsluhy pod dozorom. Tieto osoby smú varnú dosku používať bez
dozoru len vtedy, ak im bola jej obsluha vysvetlená tak, že ju dokážu
bezpečne používať. Musia byť schopné rozoznať a chápať možné
nebezpečenstvo v prípade chybnej obsluhy.

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

Deti v domácnosti

- ▶ Deti mladšie ako 8 rokov sa nesmú samé pohybovať v blízkosti varnej dosky, iba ak sú pod stálym dozorom.
- ▶ Deti staršie ako 8 rokov môžu varnú dosku obsluhovať bez dozoru len vtedy, ak im bola jej obsluha vysvetlená tak, že ju dokážu bezpečne používať. Deti musia byť schopné rozoznať a chápať možné nebezpečenstvo v prípade chybnej obsluhy.
- ▶ Deti nesmú varnú dosku čistiť bez dozoru.
- ▶ Dávajte pozor na deti, ktoré sa zdržujú v blízkosti varnej dosky. Nikdy im nedovoľte, aby sa s varnou doskou hrali.
- ▶ Varná doska sa počas prevádzky rozohreje na vysokú teplotu a ostane horúca ešte nejaký čas. Nedovoľte deťom, aby sa k varnej doske približovali, pokým nevychladne tak, že je akokoľvek popálenie vylúčené.
- ▶ Nebezpečenstvo popálenia. Nedržte v odkladacích priestoroch nad alebo za varnou doskou žiadne predmety, ktoré by mohli zaujímať deti. Deti by to mohlo zvádzať k lezeniu na varnú dosku.
- ▶ Nebezpečenstvo popálenia a obarenia. Otočte uchá hrncov a rukoväť panvíc bokom nad pracovnú dosku, aby deti nemohli riad stiahnuť a popáliť sa.
- ▶ Nebezpečenstvo zadusením. Pri hre sa môžu deti zamotať do obalového materiálu (napr. fólií), alebo si tento navliecť na hlavu a udusiť sa. Odložte obalový materiál z dosahu detí.
- ▶ Použite zablokovanie sprevádzkovania, aby varnú dosku nemohli deti bez dozoru zapnúť. Ak varnú dosku používate, zapnite blokovanie, aby deti nemohli zmeniť (zvolené) nastavenia.

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

Technická bezpečnosť

► Užívateľ môže byť neodborne vykonanými inštalačnými a údržbárskymi prácami alebo opravami vystavený nebezpečenstvu. Inštalácie, údržbárske práce a opravy elektrických prístrojov smú vykonávať len autorizovaní Miele odborní pracovníci.

► Poškodenia varnej dosky môžu ohroziť Vašu bezpečnosť. Skontrolujte varnú dosku, či nie je viditeľne poškodená. Poškodený prístroj nikdy neprevádzkujte.

► Dočasná alebo trvalá prevádzka sebestačného alebo nie sieťovo synchronizovaného zariadenia na dodávku energie (ako napr. ostrovné siete, back-up systémy) je možná. Predpokladom pre prevádzku je, aby malo zariadenie na dodávku energie údaje v súlade s nariadením EN 50160 prípadne porovnatelné.

Ochranné opatrenia určené pre inštaláciu tohto Miele produktu v domácnosti musia byť zabezpečené aj pre ostrovnú prevádzku alebo nie sieťovú synchronizovanú prevádzku čo sa týka jej funkcie ako aj spôsobu práce, alebo musia byť nahradené rovnocennými opatreniami pri inštalácii. Tak ako je to napríklad popísané v aktuálnom zverejnení VDE-AR-E 2510-2.

► Elektrická bezpečnosť tejto varnej dosky je zabezpečená len vtedy, keď je pripojená k systému s ochranným vodičom, nainštalovaným podľa predpisov. Táto základná bezpečnostná požiadavka musí byť splnená. V prípade pochybností nechajte elektrickú inštaláciu skontrolovať kvalifikovaným elektrikárom.

► Pripojovacie údaje (frekvencia a napätie) uvedené na typovom štítku varnej dosky sa musia bezpodmienečne zhodovať so zodpovedajúcimi parametrami elektrickej siete, aby sa prístroj nepoškodil. Pred pripojením porovnajte tieto údaje. V prípade pochybností sa spýtajte kvalifikovaného elektrikára.

► Viacnásobné zásuvky alebo predlžovacie káble neposkytujú potrebnú bezpečnosť (nebezpečenstvo požiaru). Varnú dosku pomocou nich nepripájajte na elektrickú sieť.

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

- ▶ Varnú dosku používajte len vstavanú, aby bola zaistená jej bezpečná funkcia.
- ▶ Táto varná doska sa nesmie prevádzkovať na nestabilných miestach (napr. na lodiach).
- ▶ Dotyk prípojov pod napäťom ako aj zmena elektrickej a mechanickej konštrukcie Vás ohrozujú a môžu spôsobiť poruchu funkcie varnej dosky.
Nikdy neotvárajte kryt varnej dosky.
- ▶ Nárok na záruku zaniká, ak opravy varnej dosky nevykonáva autorizovaná servisná služba Miele.
- ▶ Len pri originálnych náhradných dieloch zaručuje Miele, že spĺňajú bezpečnostné požiadavky. Pokazené časti sa smú vymeniť len za originálne.
- ▶ Varná doska nie je určená pre prevádzky s externým časovým spínačom.
- ▶ Varnú dosku musí pripojiť k elektrickej sieti kvalifikovaný elektrikár (viď kapitola „Inštalačia“, odstavec „Elektrické pripojenie“).
- ▶ Ak je poškodený prívodný sieťový kábel, musí ho kvalifikovaný elektrikár nahradíť špeciálnym sieťovým káblom (viď kapitola „Inštalačia“, odstavec „Elektrické pripojenie“).
- ▶ Pri práciach spojených s inštalačiou a údržbou, ako aj pri opravách musí byť varná doska úplne odpojená od elektrickej siete. Zaistíte to tým, že
 - sú vypnuté ističe elektrickej inštalačie alebo
 - sú úplne vyskrutkované poistky elektrickej inštalačie alebo
 - je vytiahnutá elektrická zástrčka (ak je k dispozícii) zo zásuvky.Neťahajte pritom za sieťový kábel, ale za zástrčku.

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

- ▶ Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Pri závade, alebo ak sa objavia praskliny, pukliny alebo trhliny v sklokeramickej doske, neuvádzajte ju do prevádzky alebo ju hned' vypnite. Odpojte varnú dosku od elektrickej siete. Zavolajte servisnú službu.
- ▶ Ak je varná doska vstavaná za čelom nábytku (napr. za dvierkami), čelo nábytku nikdy nezatvárajte, keď používate varnú dosku. Za čelom nábytku sa hromadí teplo a vlhkosť. Tým sa môže poškodiť varná doska, montážna skriňa a podlaha. Čelo nábytku zatvorte až po zhasnutí ukazovateľov zvyškového tepla.

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

Prevádzkové zásady

- ▶ Varná doska sa počas prevádzky rozohreje na vysokú teplotu a ostane horúca ešte nejaký čas. Až keď zhasnú ukazovatele tepla, nehrozí nebezpečenstvo popálením.
- ▶ Oleje a tuky sa môžu pri prehriatí vznetiť. Nenechajte varnú dosku počas práce s olejmi a tukmi nikdy bez dozoru. Nikdy nehaste horiacie oleje a tuky vodou. Varnú dosku vypnite.
Plamene opatrne zaduste pokrievkou alebo dekou na hasenie.
- ▶ Počas prevádzky nenechajte varnú dosku bez dozoru. Majte krátke varenie a vypráženie neustále pod dohľadom.
- ▶ Plamene môžu zapáliť tukové filtre odsávača párov. Nikdy neflambujte pod odsávačom párov.
- ▶ Ak sa zahrejú nádobky so sprejom, ľahko vznetiteľné kvapaliny alebo horľavé materiály, môžu sa vznetiť. Neuchovávajte preto ľahko vznetiteľné predmety v zásuvkách priamo pod varnou doskou. Prípadné príborníky musia byť zo žiaruvzdorného materiálu.
- ▶ Nikdy nezohrievajte riad bez obsahu.
- ▶ V uzavorených pohároch vzniká pri zaváraní a ohrievaní pretlak, dôsledkom ktorého sa môžu roztrhnúť. Varnú dosku nepoužívajte k zaváaniu a ohrievaniu pohárov.
- ▶ Ak varnú dosku prekryjete, hrozí pri nechcenom zapnutí alebo pri zvyškovom teple nebezpečenstvo, že sa vzneti, praskne alebo roztaší materiál prikrývky. Nikdy varnú dosku neprikrývajte, napr. krycími doskami, plátnom alebo ochrannou fóliou.
- ▶ Pri zapnutej varnej doske, nechcenom zapnutí alebo zvyškovom teple hrozí nebezpečenstvo, že sa zahrejú kovové predmety odložené na varnej doske. Iné materiály sa môžu roztaviť alebo vznetiť. Vlhké pokrievky sa môžu prisťať. Varnú dosku nepoužívajte ako odkladaciu plochu. Varnú dosku po použití vypnite.

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

- ▶ Na horúcej varnej doske sa môžete popáliť. Pri všetkých prácach na horúcej varnej doske si chráňte ruky izolačnými rukavicami alebo chňapkami. Používajte len suché rukavice alebo chňapky. Mokré alebo vlhké textílie vedú teplo lepšie a môžu spôsobiť popáleninu parou.
- ▶ Ak v blízkosti varnej dosky používate elektrický prístroj (napr. ručný mixér), dbajte na to, aby sa jeho sieťový pripojovací kábel nedostal do styku s horúcou varnou doskou. Mohla by sa poškodiť izolácia kábla.
- ▶ Soľ, cukor alebo zrnká piesku, napr. pri čistení zeleniny môžu spôsobiť škrabance, keď sa dostanú na spodnú stranu riadu. Skôr ako postavíte na varnú dosku riad, dajte pozor, aby sklokeramická doska a dno riadu boli čisté.
- ▶ Ak by na sklokeramickú dosku spadli malé predmety (aj ľahké predmety ako soľnička), mohli by spôsobiť trhliny alebo praskliny. Dajte pozor, aby na sklokeramickú dosku nespadli žiadne predmety.
- ▶ Horúce predmety na senzorových tlačidlách a ukazovateľoch by mohli poškodiť elektroniku, ktorá sa nachádza pod nimi. Nikdy nepoložte horúce hrnce a panvice na senzorové tlačidlá a ukazovatele.
- ▶ Ak sa na varnú dosku dostane cukor, jedlo obsahujúce cukor, umelá hmota alebo allobal a roztavia sa, poškodia pri chladnutí sklokeramickú dosku. Prístroj okamžite vypnite a tieto látky dôkladne zoškrabte škrabkou na sklo. Nasadte si pritom izolačné rukavice. Sklokeramickú dosku hned' po jej vychladnutí vyčistite čistiacim prostriedkom na sklokeramiku.
- ▶ Prázdne hrnce, ktoré sa ohrevajú na varnej doske môžu spôsobiť poškodenie sklokeramickej dosky. Počas prevádzky nenechajte varnú dosku bez dozoru.
- ▶ Drsné dná hrncov a panvíc poškriabu sklokeramickú dosku. Používajte len hrnce a panvice s hladkým dnom.

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

- ▶ Riad pri premiestňovaní nadvihnite. Tak zabráňte šmuham spôsobeným oterom a škrabancom.
- ▶ Z dôvodu rýchleho rozohrievania môže za určitých okolností teplo-ta dna kuchynského riadu dosiahnuť za veľmi krátku dobu hodnotu samovznenenia olejov alebo tukov. Počas prevádzky nenechajte varnú dosku bez dozoru.
- ▶ Tuky a oleje zahrievajte maximálne 1 minútu a nikdy nepoužívajte na to funkciu booster.
- ▶ Len pre osoby s kardiostimulátorom: V bezprostrednej blízkosti zapnutej varnej dosky vzniká elektromagnetické pole. Vplyv na kardiostimulátor je napriek tomu nepravdepodobný. V prípade pochybností sa obráťte na výrobcu kardiostimulátora alebo na svojho lekára.
- ▶ Elektromagnetické pole zapnutej varnej dosky môže mať vplyv na funkciu magnetizovateľných predmetov. Kreditné karty, pamäťové médiá, kalkulačky atď. sa nesmú nachádzať v bezprostrednej blízkosti varnej dosky.
- ▶ Kovové predmety, ktoré sú uložené v zásuvke pod varnou doskou sa môžu pri dlhšom, intenzívnom používaní varnej dosky zahriať na vysokú teplotu.
- ▶ Varná doska je vybavená ventilátorom chladenia. Ak sa pod zabudovanou varnou doskou nachádza zásuvka, musíte dbať na dostatočný odstup medzi obsahom zásuvky a spodnou stranou varnej dosky, aby bol zaručený dostatočný prívod chladiaceho vzduchu pre varnú dosku.
- ▶ Ak sa pod zabudovanou varnou doskou nachádza zásuvka, neskladujte v nej žiadne špicaté alebo malé predmety, papier, servítky atď. Tieto predmety môžu vetracími štrbinami vniknúť alebo byť nasaté do skrine ventilátora a poškodiť ho alebo obmedziť chladenie.
- ▶ Ak budete na riad používať adaptér na indukciu, môžu sa indukčné generátory poškodiť alebo dokonca zničiť. Nepoužívajte adaptéry na indukciu.

Bezpečnostné pokyny a varovné upozornenia

Čistenie a ošetrovanie

- ▶ Para z parného čistiaceho zariadenia sa môže dostať k časťam pod napätiom a spôsobiť skrat.
Na čistenie varnej dosky nepoužívajte nikdy parný čistič.
- ▶ Ak je varná doska zabudovaná nad rúrou na pečenie alebo sporákom s pyrolýzou, počas procesu pyrolízy ich neuvádzajte do pre-vádzky, pretože sa môže aktivovať ochrana proti prehriatiu varnej dosky (viď kapitola „Bezpečnostné zariadenie varnej dosky“ „Ochrana proti prehriatiu“).
- ▶ Miele Vám poskytuje až 15 ročnú, najmenej ale 10 ročnú záruku na dodanie náhradných dielov pre zachovanie funkčnosti po ukončení sériovej výroby Vašej varnej dosky.

Váš príspevok k ochrane životného prostredia

Likvidácia obalu

Obal slúži na manipuláciu a chráni prístroj pred poškodením počas prepravy. Obalové materiály boli zvolené s prihľadnutím na aspekty ochrany životného prostredia a možnosti ich likvidácie, sú všeobecne recyklovateľné.

Vrátenie obalového materiálu do materiálového cyklu šetrí suroviny a znižuje množstvo odpadu. Využívajte zberné miesta cenných materiálov a možnosti vrátenia. Prepravné obaly zoberie späť Váš špecializovaný predajca Miele.

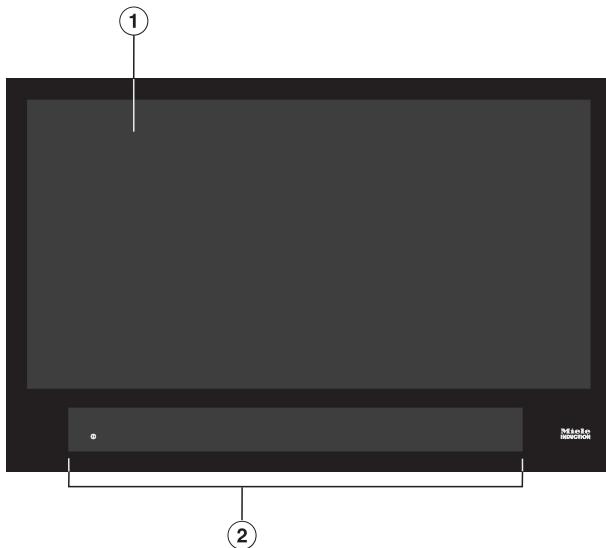
Likvidácia starého prístroja

Elektrické a elektronické prístroje obsahujú mnohonásobne hodnotné materiály. Obsahujú aj určité látky zmesi a stavebné prvky, ktoré boli potrebné pre ich funkciu a bezpečnosť. V komunálnom odpade ako aj nesprávnej manipuláciou môžu ohroziť ľudské zdravie a škodiť životnému prostrediu. Váš starý prístroj preto nedávajte v žiadnom prípade do komunálneho odpadu.



Na bezplatné odovzdanie a likvidáciu elektrických a elektronických prístrojov využite oficiálne zberné miesto vo vašom bydlisku, u predajcu alebo v Miele. Za vymazanie prípadných osobných údajov na likvidovanom prístroji ste zo zákona zodpovedný sami. Zo zákona máte povinnosť vybrať a pritom nezničiť staré batérie a staré akumulátory, ktoré nie sú pevne uzatvorené v prístroji ako aj lampy, ktoré je možné vybrať bez zničenia. Zaneste ich do vhodnej zberne, kde ich môžete bezplatne odovzdať. Postarajte sa prosím o to, aby bol Váš starý prístroj uložený mimo dosah detí až do doby odvezenia.

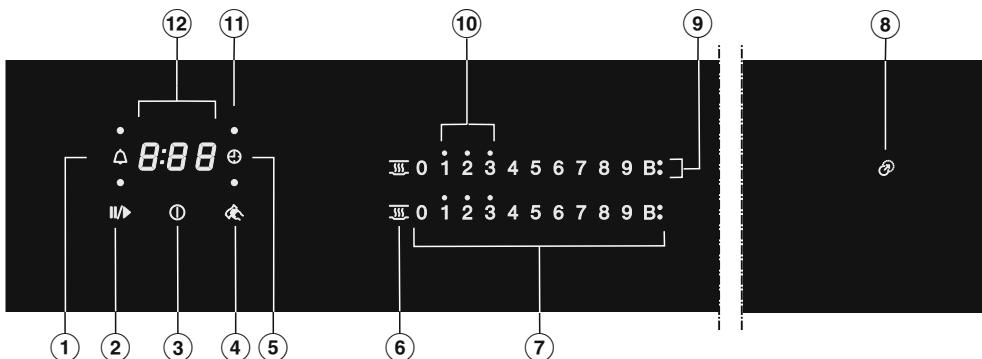
Varná doska



- ① využiteľná varná plocha pre maximálne 6 kuchynské riady
- ② ovládacie a zobrazovacie prvky

Prehľad

Ovládacie a zobrazovacie prvky



- ① senzorové tlačidlo kuchynský budík
- ② senzorové tlačidlo štart/stop
na zastavenie/spustenie bežiaceho procesu varenia
- ③ senzorové tlačidlo varná doska zap./vyp.
- ④ senzorové tlačidlo ochrana pri utieraní
Na zablokovanie senzorových tlačidiel
- ⑤ senzorové tlačidlo automatika vypnutia
Ohrievanie kuchynského riadu sa automaticky vypne.
- ⑥ senzorové tlačidlo udržiavania teploty
aktivácia/deaktivácia udržiavania teploty
- ⑦ senzorové tlačidlá číselný rad
- na nastavenie stupňa výkonu
- na nastavenie časov
- ⑧ kontrolka polohovacia pomôcka
- ⑨ indikátor Booster
funkcia Booster je aktivovaná
- ⑩ kontrolky zvyškové teplo
- ⑪ kontrolka priradenie kuchynského riadu automatika vypnutia
Automatika vypnutia pre ohrievanie kuchynského riadu je aktivovaná
- ⑫ indikátor časovača

0:00 až čas

9:59

LOC aktivované zablokovanie sprevádzkovania/blokovania

dE aktivovaný predvádzací režim

- Prilepte typový štítok, ktorý je súčasťou dokumentácie dodanej s Vaším prístrojom na miesto na to určené v kapitole „Servisná služba“.
- Odstráňte ochranné fólie a nálepky, ktoré môžu byť na prístroji umiestnené.

Prvé čistenie varnej dosky

- Pred prvým použitím utrite Vašu varnú dosku vlhkou utierkou a osušte ju.

Prvé uvedenie varnej dosky do prevádzky

Kovové časti sú chránené ošetrujúcim prostriedkom. Keď prístroj uvádzate po prvý krát do prevádzky, vznikajú tým zápachy a prípadné výparы. Aj zahrievaním indukčných cievok vzniká počas prvých prevádzkových hodín zápach. Pri každom ďalšom použití zápach slabne a nakoniec sa úplne vytratí.

Zápach a prípadné vystupujúce výparы neznamenajú chybné zapojenie alebo poruchu prístroja a nie sú zdraviu škodlivé.

Uvedomte si, že doba rozohrievania je pri indukčných varných doskách oveľa kratšia ako pri bežných varných doskách.

Prvé uvedenie do prevádzky

Miele@home

Predpoklad: domáca WiFi sieť

Vaša varná doska je vybavená integrovaným WiFi modulom. Varnú dosku je možné spojiť s domácou WiFi sieťou.

Ak je Váš odsávač pár Miele tiež zapojený do domácej WiFi siete, môžete využívať automatické ovládanie odsávača pár pomocou funkcie Con@ctivity. Ďalšie informácie k tomu nájdete na návode na použitie a montáž odsávača.

Zaistite preto, aby bol v mieste inštalačie Vašej varnej dosky k dispozícii dostatočne silný signál Vašej WiFi siete.

Máte niekoľko možností ako pripojiť svoju varnú dosku do WiFi siete:

V režime sieťovej pohotovosti vyžaduje varná doska max. 2 W.

Disponibilita WiFi spojenia

WiFi spojenie zdieľa frekvenčný rozsah s inými zariadeniami (napr. mikrovlnkami, diaľkovo ovládanými hračkami). Kvôli tomu sa môžu vyskytovať dočasné alebo úplné poruchy spojenia. Preto nie je možné zaručiť trvalú disponibilitu ponúkaných funkcií.

Disponibilita Miele@home

Použitie aplikácie Miele závisí na disponibilite služieb Miele@home vo Vašej krajine.

Služby Miele@home nie sú k dispozícii v každej krajine.

Informácie o disponibilite získate na internetovej stránke www.miele.com.

Aplikácie Miele

Aplikáciu Miele si môžete stiahnuť zadarmo z Apple App Store® alebo Google Play Store™.



Po nainštalovaní aplikácie Miele na svojom mobilnom koncovom zariadení môžete uskutočňovať tieto akcie:

- vyvolať informácie o stave prevádzky Vašej varnej dosky
- vyvolať pokyny k priebehu programu Vašej varnej dosky
- vytvoriť sieť Miele@home s ďalšími prístrojmi pre domácnosť Miele, ktoré majú možnosť WiFi pripojenia

Aktivácia funkcie Miele@home

Pripojenie pomocou aplikácie

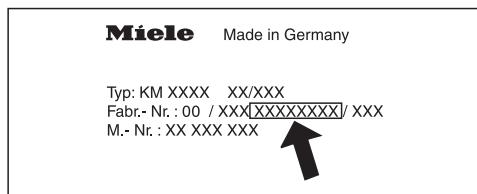
Pripojenie k sieti môžete vytvoriť pomocou aplikácie Miele.

- Nainštalujte si aplikáciu Miele na svoje mobilné koncové zariadenie.

Na prihlásenie budete potrebovať:

1. Heslo Vašej WiFi siete.
2. Heslo Vašej varnej dosky.

Pri hesle pre varnú dosku sa jedná o posledných 9 číslic výrobného čísla, ktoré nájdete na typovom štítku.



- Varnú dosku zapnite.
- Na varnú dosku položte riad vhodný pre indukcie.
- Spusťte aplikáciu Miele.
- Na ovládacej stupnici stlačte na 6 sekúnd súčasne senzorové tlačidlá 0 a 5.

Sekundy sa budú na indikátore časovača odpočítavať. Po ubehnutí sa na indikátore časovača na 10 sekúnd zobrazí kód **C:01**.

Teraz máte 10 minút čas na konfiguráciu WiFi.

- Postupujte podľa pokynov v aplikácii.

Pripojenie cez WPS

Prepredoklad: Vlastníte WPS (WiFi Protected Setup) kompatibilný router.

- Varnú dosku zapnite.
- Na varnú dosku položte riad vhodný pre indukcie.
- Na ovládacej stupnici stlačte na 6 sekúnd súčasne senzorové tlačidlá 0 a 6 .

Sekundy sa budú na ukazovateľu času odpočítavať. Po ubehnutí sa zobrazí na indikátore časovača počas pokusu pripojenia bežiace svetlo (maximálne 120 sekúnd).

WPS-prihlásenie je aktívne len počas 120 sekúnd.

- Aktivujte funkciu WPS na Vašom WiFi routeri.

Ak bolo spojenie úspešné, na indikátore časovača sa zobrazí kód **C:02**. Ak spojenie nemohlo byť vytvorené, na indikátore časovača sa zobrazí kód **C:01**. Možno ste neaktivovali dostatočne rýchle WPS na svojom routeri. Vykonajte opäť vyššie menované kroky.

Tip: Ak Váš WiFi router nemá WPS ako spôsob spojenia, použite pripojenie cez aplikáciu Miele.

Prvé uvedenie do prevádzky

Prerušenie priebehu

- Stlačte ľubovoľné senzorové tlačidlo.

Resetovanie nastavení

Pri výmene routera nie je resetovanie nevyhnutné.

- Varnú dosku zapnite.
- Na varnú dosku položte riad vhodný pre indukcie.
- Na ovládacej stupnici stlačte na 6 sekúnd súčasne senzorové tlačidlá 0 a 9.

Sekundy sa budú na indikátore časovača odpočítavať. Po ubehnutí sa na indikátore časovača na 10 sekúnd zobrazí kód *E:00*.

Nastavenia vynulujte keď budete likvidovať varnú dosku, predávať ju alebo uvádzať varnú dosku do prevádzky. Je to jediný spôsob, ako zabezpečiť odstránenie všetkých osobných údajov a predchádzajúci používateľ tak už nemôže mať k varnej doske prístup.

Con@ctivity

Con@ctivity popisuje priamu komunikáciu medzi Vašou varnou doskou Miele a odsávačom párom Miele. Con@ctivity umožňuje automatické riadenie odsávača párov v závislosti od stavu prevádzky nezávislej Vašej varnej dosky.

Ďalšie informácie k tomu nájdete na návode na použitie a montáž odsávača.

V režime sieťovej pohotovosti vyžaduje varná doska max. 2 W.

Disponibilita WiFi spojenia

WiFi spojenie zdieľa frekvenčný rozsah s inými zariadeniami (napr. mikrovlnkami, diaľkovo ovládanými hračkami). Kvôli tomu sa môžu vyskytovať dočasné alebo úplné poruchy spojenia. Preto nie je možné zaručiť trvalú disponibilitu ponúkaných funkcií.

Zriadiť Con@ctivity

Con@ctivity môžete vytvoriť pomocou domácej WiFi siete alebo priameho WiFi spojenia medzi varnou doskou a krytom.

Con@ctivity cez domácu WiFi sieť (Con@ctivity 3.0)

Predpoklad:

- domáca WiFi sieť
- Miele odsávač pripojiteľný na WiFi

■ Zapojte odsávač párov a Vašu varnú dosku do domácej WiFi siete (viď zriadenie „Miele@home“).

Funkcia Con@ctivity sa aktivuje automaticky.

Potrebné informácie pre napojenie odsávača párov nájdete v príslušnom návode na použitie a montáž.

Prvé uvedenie do prevádzky

Con@ctivity prostredníctvom priameho WiFi spojenia (Con@ctivity 3.0)

Predpoklad: Miele odsávač pripojiteľný na WiFi

Potrebné informácie pre napojenie od-sávača párov nájdete v príslušnom návode na použitie a montáž.

- Varnú dosku zapnite.
- Na varnú dosku položte riad vhodný pre indukcie.
- Na ovládacej stupnici stlačte na 6 sekúnd súčasne senzorové tlačidlá 0 a 7.

Sekundy sa budú na indikátore časovača odpočítavať. Po ubehnutí sa zobrazí na indikátore časovača počas pokusu pripojenia bežiace svetlo. Ak bolo spojenie úspešné, na indikátore časovača sa zobrazí kód **C:02**. Ak spojenie nemohlo byť vytvorené, na indikátore časovača sa zobrazí kód **C:01**. Vykonajte opäť vyššie menované kroky.

Na odsávači párov svietia po úspešnom spojení trvalo ukazovatele **2** a **3**.

- Na opustenie režimu spojenia na od-sávači párov stlačte tlačidlo dobeh^{°5}  ¹⁵.

Con@ctivity je teraz aktivované.

Ak existuje priame WiFi pripojenie, nemôžu byť varná doska a odsávač párov zapojené do domácej siete. Ak je toto neskôr požadované, musí sa najskôr zrušiť WiFi spojenie medzi varnou doskou a odsávačom párov (viď kapitola „Zrušenie nastavení“ a v návode na použitie a montáž odsávača párov, kapitola „Odhľásenie WiFi“).

Prerušenie priebehu

- Stlačte ľubovoľné senzorové tlačidlo.

Resetovanie nastavení

Pri výmene routera nie je resetovanie nevyhnutné.

- Varnú dosku zapnite.
- Na varnú dosku položte riad vhodný pre indukcie.
- Na ovládacej stupnici stlačte na 6 sekúnd súčasne senzorové tlačidlá 0 a 9.

Sekundy sa budú na indikátore časovača odpočítavať. Po ubehnutí sa na indikátore časovača na 10 sekúnd zobrazí kód **C:00**.

Nastavenia vynulujte keď budete likvidovať varnú dosku, predávať ju alebo uvádzať varnú dosku do prevádzky. Je to jediný spôsob, ako zabezpečiť odstránenie všetkých osobných údajov a predchádzajúci používateľ tak už nemôže mať k varnej doske prístup.

Pod sklokeramickou doskou sa nachádzajú indukčné cievky. Tieto cievky vytvárajú magnetické pole, ktoré pôsobí priamo na dno riadu a zahrieva ho. Sklokeramická doska sa zohrieva len nepriamo teplom odovzdávaným dnom riadu.

Indukcia automaticky rozpozná polohu, veľkosť a tvar kuchynského riadu.

Indukcia funguje len pri kuchynskom riade s magnetickým dnom (viď kapitola „Indukcia“, odstavec „Kuchynský riad“).

 Nebezpečenstvo popálenia horúcimi predmetmi.

Pri zapnutej varnej doske, nechcenom zapnutí alebo zvyškovom teple hrozí nebezpečenstvo, že sa zahrejú kovové predmety odložené na varnej doske.

Varnú dosku nepoužívajte ako odkladaciu plochu.

Varnú dosku po použití vypnite senzorovým tlačidlom ①.

Zvuky

V kuchynskom riade môžu vznikať v závislosti od spracovania dna nasledujúce zvuky:

Bzučanie pri vysokom stupni výkonu. Znižuje sa alebo zmizne keď sa stupeň výkonu zníži.

Praskanie pri kuchynskom riade, ktorého dno pozostáva z rozličných materiálov (napr. sendvičové dno).

Cvakanie pri elektronických spínacích procesoch, obzvlášť pri nízkych stupňoch výkonu.

Cvrlikanie, keď sa zapne ventilátor chladenia. Zapína sa na ochranu elektroniky, keď je varná doska intenzívne využívaná. Ventilátor chladenia môže bežať ďalej aj po vypnutí prístroja.

Kuchynský riad

Vhodný kuchynský riad

- nereze s magnetizovateľným dnom
- emailovej ocele
- liatiny

Vlastnosti dna riadu môžu ovplyvniť rovnometernú prípravu jedla (napr. keď má zhradenú palacinku). Dno kuchynského riadu má rovnomerne rozdeľovať teplo. Vhodný je riad s dnom pozostávajúcim z viacvrstvového materiálu (sendvičové alebo keramické dno).

Materiál dna riadu na varenie a poloha riadu na varenie na varnej doske ovplyvňujú výkon indukčných cievok. Toto sa môže odraziť na spôsobe prípravy.

Veľkosť kuchynského riadu

Pri **okrúhlom** kuchynskom riade používajte uprednostnené veľkosti s priemerom dna 145 mm až maximálne 350 mm. Kuchynský riad s priemerom 100 mm až 145 mm nie je na všetkých pozících rozpoznaný.

Veľkosť pri **oválnom/obdĺžnikovom** kuchynskom riade smie byť maximálne 380 mm x 300 mm.

Nevhodný kuchynský riad

- nerez s nemagnetizovateľným dnom
- hliník alebo med'
- sklo, keramika alebo kamenina

Skúška kuchynského riadu

Ak ste si nie istý, či je hrniec alebo panvica vhodná pre indukciu, priložte ku dnu magnet. Ak magnet drží, riad je vo všeobecnosti vhodný.

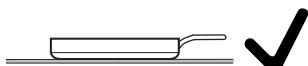
Indikácia nevhodného riadu

Ak na zapnutú varnú dosku postavíte kuchynský riad a neobjaví sa príslušná ovládacia stupnica, je

- je priemer dna postaveného kuchynského riadu príliš malý, alebo
- kuchynský riad nie je vhodný

Tipy

- Používajte len hrnce a panvice s hladkým dnom. Drsné dná hrncov a paníc poškriabu sklokeramickú dosku.
- Riad pri premiestňovaní nadvihnite. Tak zabráňte šmuham spôsobeným oterom a škrabancom. Škrabance, ktoré vzniknú pri posúvaní riadu sem a tam neovplyvnia funkcu varnej dosky. Takéto škrabance sú normálne stopy po používaní a nie sú dôvodom na reklamáciu.
- Pri zaobstaraní paníc a hrncov si uvedomte, že sa často uvádzajú maximálny alebo horný priemer. Dôležitý je ale priemer dna (spravidla menší).



- Ak je to možné, používajte prednostne panvice s rovným okrajom. Pri panviciach so šikmým okrajom pôsobí indukcia aj v okrajovej oblasti panvice. Tým sa môže okraj panvice zafarbiť, alebo sa môže odlupovať povrchová úprava.

Tipy na šetrenie energie

- Pokiaľ je to možné, varte v uzavorených hrncoch alebo panviciach. Tak sa zabráni zbytočnému úniku tepla.
- Varte s malým množstvom vody.
- Po rozvarení alebo opečení prepnite včas späť na nižší stupeň výkonu.
- Na skrátenie doby dusenia použite rýchlovarný hrniec.

Rozsah nastavenia

Z výroby je varná doska naprogramovaná na 9 stupňov výkonu. Ak si želáte jemnejšie odstupňovanie, môžete ich rozšíriť na 17 stupňov výkonu (vid' kapitola „Programovanie“).

	rozsah nastavenia z výroby (9 stupňov)	rozšírený (17 stupňov)
rozpúšťanie masla rozpúšťanie čokolády rozpúšťanie želatíny	1–2	1–2.
ohrievanie malých množstiev tekutín udržiavanie teploty pokrmov, ktoré ľahko prihoria napučanie ryže, varenie mliečnej kaše rozmrázovanie hlbokozmrazenej zeleniny v kocke	2–4	2–3.
ohrievanie tekutých alebo polotuhých pokrmov dusenie ovocia varenie zemiakov (kuchynský riad s pokrievkou)	4–6	3.–5.
príprava omelety alebo volského oka bez kôrky šetrné vyprážanie karbonátok dusenie zeleniny a rýb napučanie cestovín a strukovín rozmrázenie a ohrievanie hlbokozmrazených pokrmov šľahanie krémov a omáčok, napr. vínej peny alebo holandskej omáčky	5–7	4.–7.
šetrné vyprážanie (bez prepálenia tuku) rýb, rezňov, klobás, volských ôk, palacinek	6–8	6–7.
vyprážanie harule, placiek atď.	7–8	7–8.
fritovanie napr. hranolky	9	8.–9
varenie veľkého množstva vody uveđenie do varu opekanie veľkého množstva mäsa	9-Booster	8.-Booster

Tieto údaje sú orientačné. Výkon indukčnej cievky je rôzny podľa veľkosti a materiálu dna kuchynského riadu a polohy riadu na varenie na varnej doske. Preto je možné, že stupne výkonu majú pri Vašom kuchynskom riade miernu odchýlku. Počas praktického používania zistite optimálne nastavenie pre Váš kuchynský riad. Pri novom kuchynskom riade, ktorého vlastnosti použitia sú Vám neznáme, nastavte najbližší nižší stupeň výkonu.

Obsluha

Princíp ovládania

Vaša sklokeramická varná doska je vybavená elektronickými senzorovými tlačidlami, ktoré reagujú na dotyk prstov. Senzorové tlačidlo zap./vyp. ① musíte z bezpečnostných dôvodov stlačiť o niečo dlhšie ako ostatné tlačidlá.

Každá reakcia tlačidiel je potvrdená akustickým signálom.

Pri vypnutej varnej doske je viditeľný len vytlačený symbol pre senzorové tlačidlá zap./vyp. ①. Keď varnú dosku zapnete, rozsvietia sa ďalšie senzorové tlačidlá.



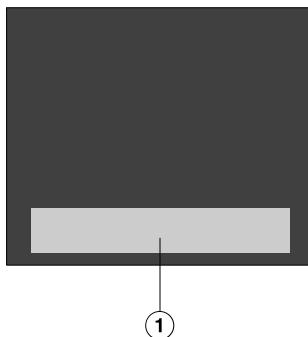
Chybná funkčnosť z dôvodu znečistených a/alebo zakrytých senzorových tlačidiel.

Senzorové tlačidlá nereagujú alebo dochádza k neúmyselnému zapínaniu, prípadne dokonca k automatickému vypnutiu varnej dosky (viď kapitola „Bezpečnostné zariadenia“, odstavec „Bezpečnostné vypnutie“). Horúci kuchynský riad na senzorových tlačidlách/ukazovateľoch môže poškodiť elektroniku, ktorá sa nachádza pod nimi.

Senzorové tlačidlá a ukazovatele udržujte v čistote.

Na senzorové tlačidlá a ukazovatele neodkladajte žiadne predmety.

Na senzorové tlačidlá a ukazovatele neodkladajte horúci kuchynský riad.



① oblasť senzorových tlačidiel a ukazovateľov

Umiestnenie kuchynského riadu

Na tejto varnej doske môžete používať naraz maximálne 6 kusy kuchynského riadu.

Tipy

- Kuchynský riad môžete umiestniť ľubovoľne na využiteľnej varnej ploche.
- Odporúčame najprv zapnúť varnú dosku a potom na ňu postaviť kuchynský riad. Indukcia tak rýchlejšie rozpozná kuchynský riad.
- Ak použijete niekoľko kusov kuchynského riadu súčasne, umiestnite ich, ak je to možné čo najďalej od seba. Tak môže indukcia jednoznačne rozpoznať kuchynský riad.
- Kuchynský riad umiestňujte postupne, nie naraz.
- Ak umiestníte kuchynský riad, rozsvieti sa priradená ovládacia stupnica. Nastavený stupeň výkonu sa prevezme.
- Kuchynský riad s priemerom dna od 100–145 mm nie je rozpoznaný na všetkých pozíciah.

Možné chyby

Postavíte kuchynský riad a priradená ovládacia stupnica sa neobjaví.

Kuchynský riad nie je na tejto pozícii rozpoznaný, pretože je veľmi malý.

- Umiestnite kuchynský riad opäť. Ak nie je stále rozpoznaný, použite iný kuchynský riad.

Na varnej doske sa nachádza viac kusov kuchynského riadu. Umiestnite sem ďalší kuchynský riad a rozsvieti sa symbol .

Kuchynský riad nie je od seba do-statočne vzdialený.

- Umiestnite opäť kuchynský riad.

Kuchynský riad umiestňujte postupne, nie naraz.

Opäť umiestnite kuchynský riad a začne blikať nastavený stupeň výkonu.

Kuchynský riad nie je rozpoznaný.

- Stlačte blikajúci stupeň výkonu.
- Ak stupeň výkonu nadálej bliká, od-znovu umiestnite kuchynský riad.

Opäť umiestnite kuchynský riad, na-stavený stupeň výkonu zhasne a rozsvieti sa **0**.

- Nastavte požadovaný stupeň výkonu nanovo.

Obsluha

 Nebezpečenstvo prehriatym pokrmom.

Pripávaný prehriaty pokrm sa môže prehriať a vznietiť.

Počas prevádzky nenechajte varnú dosku bez dozoru.

Uvedomte si, že doba rozohrievania je pri indukčných varných doskách oveľa kratšia ako pri bežných varných doskách.

Zapnutie varnej dosky

- Stlačte senzorové tlačidlo ①.

Rozsvietia sa ďalšie senzorové tlačidlá.

Ak nenasleduje ďalšie zadanie, varná doska sa po niekoľkých sekundách z bezpečnostných dôvodov vypne.

Nastavenie stupňa výkonu

- Postavte kuchynský riad na požadovanú pozíciu.

Príslušná ovládacia stupnica sa rozsvieti.

- Na ovládacej stupnici stlačte senzorové tlačidlo zodpovedajúce požadovanému stupňu výkonu.

Ak stupeň výkonu nenastavíte asi do 10 sekúnd, ovládacia stupnica zhasne.

Vypnutie varnej dosky

- Stlačte senzorové tlačidlo ①.

Ukazovateľ zostatkového tepla

Ak je sklokeramická doska horúca, rozsvieti sa po vypnutí ukazovateľ zvyškového tepla. V závislosti od teploty sa zobrazí nad stupňami výkonu 1, 2 a 3 vždy jeden bod.

Body ukazovateľa zvyškového tepla postupne zhasínajú s postupujúcim chladnutím sklokeramickej dosky. Posledný bod zhasne až vtedy, keď je možné dotknúť sa sklokeramickej dosky bez nebezpečenstva.

 Nebezpečenstvo popálenia horúcou sklokeramickej doskou.

Po skončení varenia je sklokeramická doska horúca.

Pokým svieti ukazovateľ zvyškového tepla, nedotýkajte sa sklokeramickej dosky.

Nastavenie stupňa výkonu rozšírený rozsah nastavenia

- Stlačte ovládaciu stupnicu medzi senzorovými tlačidlami.

Senzorové tlačidlá pred a za medzistúpňom svetia jasnejšie ako ostatné tlačidlá.

Príklad:

Ak ste nastavili stupeň výkonu 7., svieti 7 a 8 jasnejšie ako ostatné senzorové tlačidlá.

Automatika uvedenia do varu

Pri aktivovanej automatike uvedenia do varu prebieha rozohrievanie na najvyššom výkone (uvedenie do varu) a potom sa prepne späť na nastavený stupeň výkonu (stupeň následného varenia). Doba uvedenia do varu závisí od nastaveného stupňa ďalšieho varenia.

Aktivácia automatiky uvedenia do varu

- Tlačte senzorové tlačidlo požadovaného stupňa následného varenia tak dlho, pokým nezaznie signál a senzorové tlačidlo začne pulzujúco blikať.

Počas doby uvedenia do varu (viď tabuľka) bliká nastavený stupeň následného varenia.

Pri rozšírenom rozsahu stupňov výkonu (viď „Programovanie“) a zvolenom medzistupni blikajú senzorové tlačidlá pred a za medzistupňom.

Ked' počas doby uvedenia do varu zmeníte stupeň ďalšieho varenia, deaktivuje sa automatické uvedenie do varu.

Deaktivácia automatiky uvedenia do varu

- Stlačte senzorové tlačidlo nastaveného stupňa ďalšieho varenia.

alebo

- Nastavte iný stupeň výkonu.

stupeň následného varenia*	doba uvedenia do varu [min:sek]
1	asi 0:15
1.	asi 0:15
2	asi 0:15
2.	asi 0:15
3	asi 0:25
3.	asi 0:25
4	asi 0:50
4.	asi 0:50
5	asi 2:00
5.	asi 5:50
6	asi 5:50
6.	asi 2:50
7	asi 2:50
7.	asi 2:50
8	asi 2:50
8.	asi 2:50
9	-

* Stupeň následného varenia s bodkou sú nastaviteľné len pri rozšírenom rozsahu stupňa výkonu (viď kapitola „Programovanie“).

Obsluha

Booster

Funkcia Booster zvyšuje výkon, aby sa ohrialo väčšie množstvo, napr. vody na varenie cestovín. Toto zvýšenie výkonu je aktívne maximálne 15 minút.

Booster môžete používať súčasne maximálne pri 3 kuchynských riadoch: 1-krát na pravej polovici 1-krát v strede a 1-krát pri ľavej polovici.

Ak funkciu Booster aktivujete keď

- nie je nastavený žiadny stupeň výkonu, tak po skončení času funkcie Booster alebo pri predčasnej deaktivácii dôjde automaticky k prepnutiu späť na stupeň výkonu 9.
- je nastavený niektorý stupeň výkonu, tak po skončení času funkcie Booster alebo pri predčasnej deaktivácii dôjde automaticky k prepnutiu späť na predtým zvolený stupeň výkonu.

Počas doby Boostera sa ostatným indukčným cievkam odoberá časť výkonu. Ak niektorá indukčná cievka odvzdá výkon, môže to mať za následok nasledovné:

- Deaktivuje sa uvedenie do varu.
- Nastavený stupeň výkonu sa zníži.
- Vypne sa vyhrievanie, uloží sa zostávajúca teplota.

Aktivovanie funkcie TwinBooster

stupeň 1

- Postavte kuchynský riad na požadovanú pozíciu.
- Nastavte poprípade iný stupeň výkonu.
- Stlačte senzorové tlačidlo **B**.

Indikátor pre TwinBooster stupeň 1 sa rozsvieti.

stupeň 2

- Postavte kuchynský riad na požadovanú pozíciu.
- Nastavte poprípade iný stupeň výkonu.
- Stlačte 2 krát senzorové tlačidlo **B**.

Indikátor pre TwinBooster stupeň 2 sa rozsvieti.

Deaktivovanie funkcie TwinBooster

- Tlačte senzorové tlačidlo **B** toľko krát, pokým nezhasnú kontrolky.
- alebo
- Nastavte iný stupeň výkonu.

Udržiavanie teploty

Funkcia udržiavania teploty slúži na udržiavanie teploty pokrmov priamo po ich príprave, nie na opäťovné zohriatie vychladnutých pokrmov.

Maximálna doba udržiavania teploty je 2 hodiny.

- Pokrmy udržujte teplé výlučne v kuchynskom riade (hrniec/panvica). Kuchynský riad prikryte pokrevkou.
- Pevné alebo husté pokrmy občas premiešajte (zemiaková kaša, prívarok).
- Strata výživových látok začína prípravou potravín a pokračuje udržiavaním tepla. O čo dlhšie sa budú potraviny udržiavať teplé, o to väčšie sú straty výživových látok. Dobu udržiavania tepla majte čo najkratšiu.

Aktivácia/deaktivácia udržiavania tepla

- Stlačte senzorové tlačidlo  na príslušnej ovládacej stupnici.

Teploty pre udržiavanie tepla

Z výroby je nastavená udržiavacia teplota 75 °C. Teplotu na udržiavanie tepla môžete zmeniť (viď kapitola „Programovanie“).

použitie	teplo- ta °C
rozpustenie čokolády	50–55
udržiavanie tepla pri pevných a hustých pokrmoch	65–75
udržiavanie napr., svetlých polievok	80–90

Výsledok varenia môže byť negatívne ovplyvnený, ak sa pokrmy udržiavajú teplé pri veľmi vysokých teplotách. Jedlá môžu zmeniť farbu a dokonca sa aj pokaziť.

Časovač

Ak chcete používať časovač, musí byť zapnutá varná doska.

Časovač sa môže využiť pre 2 funkcie:

- na nastavenie kuchynského budíka
- na automatické vypnutie ohrevania kuchynského riadu

Funkcie môžete využiť naraz.

Môžete nastaviť čas od 1 minúty (0:01) až po 9 hodín a 59 minút (9:59).

Časy do 59 minút sa zadávajú v minútach (0:59), časy od 60 minút v hodinách a minútach. Časy sa zadávajú v poradí hodiny, desiatky minút, jednotky minút.

Príklad:

59 minút = 0:59 hodín,

zadanie: 5-9

80 minút = 1:20 hodín,

zadanie: 1-2-0

Po zadaní prvej číslice svieti indikátor časovača staticky, po zadaní druhej číslice preskočí prvá číslica doľava, po zadaní tretej preskočí prvá a druhá doľava.

Kuchynský budík

Kuchynský budík sa nastavuje ľavou alebo prednou ľavou ovládacou stupnicou (podľa modelu).

Nastavenie kuchynského budíka

- Stlačte senzorové tlačidlo .

Bliká indikátor časovača.

- Nastavte požadovaný čas.

Ak stlačíte senzorové tlačidlo  alebo počkáte 10 sekúnd, kuchynský budík sa spustí.

Zmena kuchynského budíka

- Stlačte senzorové tlačidlo .

Bliká indikátor časovača.

- Nastavte požadovaný čas.

Vymazanie kuchynského budíka

- Stlačte senzorové tlačidlo .

- Stlačte  na ovládacej stupnici.

Automatika vypnutia

Môžete nastaviť čas, po ktorom sa vypne ohrev niektoréj varnej nádoby. Funkciu je možné použiť pre všetok kuchynský riad naraz.

Ak je naprogramovaný čas dlhší ako maximálne prípustný čas prevádzky, bezpečnostné vypnutie vypne vyhrievanie (viď kapitola „Bezpečnostné zariadenia“, odstavec „Bezpečnostné vypnutie“).

Čas vypnutia sa nastavuje na ovládacej stupnici kuchynského riadu, ktorá má byť automaticky vypnutá.

Ak kuchynský riad nanovo postavíte a nanovo nastavíte stupeň výkonu, vypne sa čas vypnutia. Čas vypnutia musíte nastaviť nanovo.

Nastavenie času vypnutia

- Nastavte stupeň výkonu pre požadovaný kuchynský riad.
- Stlačte senzorové tlačidlo .

Bliká indikátor časovača.

- Nastavte požadovaný čas.

Ak stlačíte senzorové tlačidlo  alebo počkáte 10 sekúnd, začne sa odpočítať čas vypnutia.

Pomaly bliká kontrolka priradenia automatického vypínania kuchynského riadu.

- Pre nastavenie času vypnutia pre ďalší kuchynský riad postupujte podľa už uvedeného popisu.

Ak je naprogramovaných viac časov vypnutia, zobrazuje sa najkratší zostávajúci čas a bliká príslušná kontrolka. Ostatné kontrolky trvalo svietia.

- Tlačte senzorové tlačidlo  toľko krát, pokým nebude blikať kontrolka želaného kuchynského riadu, ak si chcete nechať zobraziť na pozadí odpočítavané zostávajúce časy.

Zmena času vypnutia

- Tlačte senzorové tlačidlo  toľko krát, pokým nebude blikať kontrolka želaného kuchynského riadu.

Bliká indikátor časovača.

- Nastavte požadovaný čas.

Vymazanie času vypnutia

- Tlačte senzorové tlačidlo  toľko krát, pokým nebude blikať kontrolka želaného kuchynského riadu.

Bliká indikátor časovača.

- Stlačte senzorové tlačidlo  na ovládacej stupnici.

Časovač

Súčasné použitie funkcie časovača

Ak používate obe funkcie naraz, zobrazí sa vždy najkratší čas. Senzorové tlačidlo  alebo kontrolka kuchynského riadu bliká s najkratším časom.

- Ak si chcete na pozadí nechať zobraziť ubehnutý zvyšný čas, stlačte senzorové tlačidlo  alebo .
- Ak je pre viacero varných zón naprogramovaný čas vypnutia, stláčajte senzorové tlačidlo  tak často, pokým nezačne blikať indikátor želanej varnej zóny.

Stop&Go

Pri aktivácii funkcie Stop&Go sa všetky stupne výkonu znížia na 1.

Stupeň výkonu varných zón a nastavanie časovača sa nedajú zmeniť, dá sa len vypnúť varná doska. Kuchynský buďik, časy vypnutia, booster časy a časy na uvedenie do varu bežia ďalej.

Pri deaktivácii sa vykoná návrat na naposledy nastavený stupeň výkonu.

Ak nebude funkcia deaktivovaná do 1 hodiny, varná doska sa vypne.

Aktivácia/deaktivácia

- Stlačte senzorové tlačidlo II/►.

Použite túto funkciu v prípade nebezpečenstva vyvretia.

Recall

Ak bola varná doska počas prevádzky omylom vypnutá, môžete touto funkciou obnoviť všetky nastavenia. Varná doska musí byť opäť zapnutá v priebehu 10 sekúnd po vypnutí.

- Varnú dosku opäť zapnite.

Predtým nastavené stupne výkonu blikajú.

- Ihneď stlačte jeden z blikajúcich stupňov výkonu.

Všetky nastavenia sú obnovené.

Doplnkové funkcie

Ochrana pri utieraní

Na odstránenie nečistôt môžete senzorové tlačidlá varnej dosky na 20 sekúnd zablokovať. Senzorové tlačidlo ① sa nezablokuje.

Aktivácia

- Stlačte senzorové tlačidlo .

Na ukazovateľ času sa bude čas odpočítavať.

Deaktivácia

- Tlačte senzorové tlačidlo  tak dlho, pokým ukazovateľ času nezhasne.

Predvádzací/ show režim

Tieto funkcie umožňujú špecializovaným obchodom prezentovať varnú dosku bez vyhrievania.

Aktivácia/deaktivácia prezentačného režimu

Ak je tento režim zapnutý, varnú dosku môžete obsluhovať tak ako zvyčajne.

- Varnú dosku zapnite.
- Na varnú dosku položte riad vhodný pre indukcie.
- Na ovládacej stupnici stlačte na 6 sekúnd súčasne senzorové tlačidlá 0 a 2.

Na ukazovateľ časovača bliká niekoľko sekúnd  striedavo s  (predvádzací režim aktivovaný) alebo  (predvádzací režim deaktivovaný).

Aktivácia/deaktivácia predvádzacieho režimu

V predvádzacom režime sa nekonečným opakováním simulujú postupy varenia. Následnosť jednotlivých krokov sa opakuje po 1 minúte. Ak stlačíte senzorové tlačidlo alebo postavíte riad na varenie, prejde sa do predvádzacieho režimu.

- Varnú dosku zapnite.
- Na varnú dosku položte riad vhodný pre indukcie.
- Na ovládacej stupnici stlačte na 6 sekúnd súčasne senzorové tlačidlá 0 a 8.

Na ukazovateľ časovača bliká niekoľko sekúnd  striedavo s  (predvádzací režim aktivovaný) alebo  (predvádzací režim deaktivovaný).

Zobrazenie údajov o varnej doske

Môžete si nechať zobraziť označenie modelu a verziu softwaru Vašej varnej dosky.

Označenie modelu/sériové číslo

- Varnú dosku zapnite.
- Na varnú dosku položte riad vhodný pre indukcie.
- Na číselnej stupnici stlačte na 6 sekúnd súčasne senzorové tlačidlá 0 a 4.

Na ukazovateli časovača sa postupne objavia čísla oddelené čiarkou.

Príklad: *12 34* (Označenie modelu KM 1234) - *1 23 45 67 89* (sériové číslo)

Verzia softwaru

- Varnú dosku zapnite.
- Na varnú dosku položte riad vhodný pre indukcie.
- Na číselnej stupnici stlačte na 6 sekúnd súčasne senzorové tlačidlá 0 a 3.

V ukazovateli časovača sa zobrazia číslice:

Príklad: *2:00* = verzia softwaru 2.00.

Bezpečnostné zariadenie

Zablokovanie sprevádzkova-nia/blokovanie

Vaša varná doska je vybavená zablokováním sprevádzkovania a blokováním, aby nebolo možné neúmyselne zapnúť varnú dosku alebo varné zóny, alebo zmeniť nastavenia.

Zablokovanie sprevádzkovania sa aktivuje pri vypnutej varnej doske. Keď je aktivované zablokovanie sprevádzkovania, nedá sa zapnúť varná doska a ovládať časovač. Nastavený kuchynský budík beží ďalej. Varná doska je naprogramovaná tak, že sa zablokovanie sprevádzkovania musí aktivovať manuálne. Je možné naprogramovať, aby sa zablokovanie sprevádzkovania aktivovalo automaticky 5 minút po vypnutí varnej dosky (viď kapitola „Programovanie“).

Blokovanie sa aktivuje pri zapnutej varnej doske. Keď je aktivované blokovanie, dá sa varná doska obsluhovať len čiastočne:

- Môže sa vypnúť len varná doska.
- Nastavené stupne výkonu **nie je možné** zmeniť.
- Nastavený kuchynský budík sa môže zmeniť.

Ak stlačíte pri aktivovanom zablokovaní sprevádzkovania alebo blokovania nepovolené senzorové tlačidlo, zobrazuje sa na ukazovateli časovača niekoľko sekúnd *LÖC* a zaznie signál.

Aktivácia blokovania sprevádzkova-nia

- Stlačte na 6 sekúnd ① senzorové tlačidlo.

Sekundy sa budú na indikátore časovača odpočítavať. Po uplynutí času sa na ukazovateli časovača objaví *LÖC*. Zablokovanie sprevádzkovania je aktivované.

Deaktivácia zablokovania sprevádz-kovania

- Stlačte na 6 sekúnd ① senzorové tlačidlo.

Na ukazovateli časovača sa krátko zobrazí *LÖC*, potom sa sekundy budú odpočítavať. Po uplynutí času je zablokovanie sprevádzkovania deaktivované.

Aktivácia blokovania

- Stlačte a 6 sekúnd podržte súčasne senzorové tlačidlá ④ a II/▶.

Sekundy sa budú na ukazovateli času odpočítavať. Po uplynutí času sa na ukazovateli časovača objaví *LÖC*. Blokovanie je aktivované.

Deaktivácia blokovania

- Stlačte a 6 sekúnd podržte súčasne senzorové tlačidlá ④ a II/▶.

Na ukazovateli času sa krátko zobrazí *LÖC*, potom sa sekundy budú odpočítavať. Po uplynutí je blokovanie deaktivované.

Bezpečnostné vypínanie

Senzorové tlačidlá sú prikryté

Vaša varná doska sa automaticky vypne, keď jedno alebo niekoľko senzorových tlačidiel zostane ďalej ako asi 10 sekúnd zakrytých, napr. dotykom prsta, vykypením pripravovaného jedla alebo odloženými predmetmi. Nad senzorovým tlačidlom ① krátko bliká Ľ a zaznie signál.

Ked' predmety a/alebo znečistenie odstráňte, zhasne Ľ a varná doska bude opäť pripravená na prevádzku.

Pri príliš dlhej dobe prevádzky

Bezpečnostné vypnutie sa automaticky spustí, keď niektorá oblasť hreje neobvykle dlhú dobu. Táto doba závisí od zvoleného stupňa výkonu. Ak je prekročený, vypne sa vyhrievanie a zobrazí sa zvyškové teplo. Môžete ako obvykle nastaviť stupne výkonu.

Z výroby je varná doska naprogramovaná na bezpečnostný stupeň 0. V prípade potreby môžete nastaviť vyšší bezpečnostný stupeň s kratšou maximálnou dobou prevádzky (viď tabuľka).

stupeň výkonu*	maximálna doba prevádzky [hod.:min]			
	bezpečnostný stupeň			0**
	1	2	3	
1	10:00	8:00	5:00	
1.	10:00	7:00	4:00	
2/2.	5:00	4:00	3:00	
3/3.	5:00	3:30	2:00	
4/4.	4:00	2:00	1:30	
5/5.	4:00	1:30	1:00	
6/6.	4:00	1:00	0:30	
7/7.	4:00	0:42	0:24	
8	4:00	0:30	0:20	
8.	4:00	0:30	0:18	
9	1:00	0:24	0:10	

* Stupeň výkonu s bodkou sú nastaviteľné len pri rozšírenom rozsahu stupňa výkonu (viď kapitola „Rozsahy nastavenia“).

** nastavenie z výroby

Bezpečnostné zariadenie

Ochrana proti prehriatiu

Všetky indukčné cievky a chladiče elektroniky sú vybavené ochranou proti prehriatiu. Skôr ako sa indukčné cievky a/alebo chladiče prehrejú, prevedie ochrana proti prehriatiu nasledujúce opatrenia:

Indukčné cievky

- Zapnutá funkcia Booster je stornovaná.
- Nastavený stupeň výkonu sa zníži.
- Vyhrievanie sa automaticky vypne. Na ukazovateli časovača bliká *Err* striedavo s *044*.

Po zhasnutí chybového hlásenia môžete oblasť ako obvykle opäť uviesť do prevádzky.

Chladič

- Zapnutá funkcia Booster je stornovaná.
- Nastavený stupeň výkonu sa zníži.
- Vyhrievanie sa automaticky vypne.

Príslušné oblasti môžete uviesť do prevádzky ako obvykle až potom, keď chladič dostatočne vychladne.

Ochrana proti prehriatiu sa môže spustiť v nasledovných situáciach:

- Postavený kuchynský riad sa zahrieva naprázdno.
- Tuk alebo olej sa pri vysokom stupni výkonu zohrievajú.
- Spodná strana varnej dosky nie je dostatočne odvetraná.
- Horúca varná zóna sa opäť po výpadku prúdu zapne.

Ak sa ochrana proti prehriatiu napriek odstráneným príčinám opäť aktivuje, zavolajte servisnú službu.

Naprogramovanie varnej dosky môžete prispôsobiť svojim osobným potrebám. Môžete postupne zmeniť niekoľko nastavení.

Po vyvolaní programovania sa zobrazí symbol  a na ukazovateli času *PC* Po niekoľkých sekundách blikajú v časovom ukazovateli striedavo *P:01* (program 01) a *C:01* (kód).

Zmena programovania

Vyvolanie programovania

Senzorové tlačidlo  sa nachádza asi 1 cm (šírka ukazováka) vľavo vedľa senzorového tlačidla .

- Tlačte pri **vypnutej varnej doske zároveň** senzorové tlačidlá  a  tak dlho, pokým sa neobjaví symbol  a v ukazovateli času *PC*.

Nastavenie programu

Pri dvojmiestnych číslach programov sa musia najprv nastaviť desiatky.

- Pokým sa zobrazuje program (napr. *P:01*), tlačte senzorové tlačidlo  tak často, pokým sa nezobrazí požadované číslo programu, alebo stlačte príslušné číslo na ovládacej stupnici.

Nastavenie kódu

- Pokým sa zobrazuje kód (napr. *C:01*), tlačte senzorové tlačidlo  tak často, pokým sa nezobrazí požadované číslo kódu, alebo stlačte príslušné číslo na ovládacej stupnici.

Uloženie nastavenia

- Pokým sa zobrazuje program (napr. *P:01*), tlačte senzorové tlačidlo  tak dlho, pokým nezhasnú ukazovatele.

Neuloženie nastavenia

- Pokým sa zobrazuje program (napr. *C:01*), tlačte senzorové tlačidlo  tak dlho, pokým nezhasnú ukazovatele.

Programovanie

program ¹		kód ²	nastavenia
P:01	predvádzací/ show režim	C:00	predvádzací režim vyp.
		C:01	predvádzací režim zap. ³
		C:02	show režim zapnutý ³
P:02	Riadenie výkonu ⁴	C:00	vypnúť
		C:01	3680 W
		C:02	3000 W
		C:03	2000 W
		C:04	1000 W
P:03	Nastavenie z výroby	C:00	neobnovenie nastavenia z výroby
		C:01	obnovenie nastavenia z výroby
P:04	Počet stupňov výkonu	C:00	9 stupňov výkonu + Booster
		C:01	17 stupňov výkonu + Booster ⁵
P:06	potvrzovací tón pri stlačení senzorového tlačidla	C:00	vypnút ⁶
		C:01	tichý
		C:02	stredný
		C:03	hlasný
P:07	signálny tón časovača	C:00	vypnúť
		C:01	tichý
		C:02	stredný
		C:03	hlasný
P:08	zablokovanie sprevádzkovania	C:00	len manuálna aktivácia zablokovania sprevádzkovania
		C:01	automatická aktivácia zablokovania sprevádzkovania
P:09	maximálna doba prevádzky	C:00	bezpečnostný stupeň 0
		C:01	bezpečnostný stupeň 1
		C:02	bezpečnostný stupeň 2

Programovanie

program ¹		kód ²	nastavenia
P:10	WiFi prihlásenie	C:00	nie aktívne/deaktivované
		C:01	aktívne bez konfigurácie
		C:02	aktívne a nakonfigurované (nie voliteľné, zobrazuje, či bolo spojenie úspešné)
		C:03	spojenie možné pomocou tlačidla WPS
		C:04	WiFi sa vynuluje na štandardné (C:00)
		C:05	priame WiFi spojenie varnej dosky a odsávača bez aplikácie Miele (Con@ctivity 3.0)
P:12	rýchlosť reakcie senzorových tlačidiel	C:00	pomalá
		C:01	štandardná
		C:02	rýchla
P:14	potvrdenie stupňa výkonu pri zmene polohy hrnca	C:00	potvrdenie nutné
		C:01	potvrdenie nie je nutné

Programovanie

program ¹		kód ²	nastavenia
P:25	teplota stupňa udržiavania tepla	C:00	50 °C
		C:01	55 °C
		C:02	60 °C
		C:03	65 °C
		C:04	70 °C
		C:05	75 °C
		C:06	80 °C
		C:07	85 °C
		C:08	90 °C

¹ Neuvedené programy nie sú zobrazené.

² Z výroby nastavený kód je vždy vytlačený hrubo.

³ Po zapnutí varnej dosky sa na ukazovateľ časovača objaví na niekoľko sekúnd *dE*.

⁴ Celkový výkon varnej dosky je možné redukovať, aby zodpovedal požiadavkám lokálneho sieťového distribútoru.

⁵ V texte a v tabuľkách sú rozšírené stupne výkonu pre lepšiu zrozumiteľnosť zobrazené s bodkou za číslicou.

⁶ Potvrdzovací tón senzorového tlačidla zap./vyp. sa nevypína.

Skúšobné jedlá podľa EN 60350-2

Z výroby je naprogramovaných 9 stupňov výkonu.

Pre skúšky podľa normy nastavte rozšírený rozsah stupňov (viď kapitola „Programovanie“).

Čistenie a ošetrovanie

Bezpečnostné upozornenia pre čistene a ošetrovanie

 Nebezpečenstvo popálenia horúcimi povrchmi.

Po ukončení varenia môžu ostať niektoré časti varnej dosky horúce.

Varnú dosku vypnite.

Skôr ako začnete varnú dosku čistiť, nechajte ju vychladnúť.

Všetky povrchy sa môžu zafarbiť alebo zmeniť, ak budete používať nevhodné čistiace prostriedky alebo ak sa zvyšky vhodného čistiaceho prostriedku zohrejú na varnej doske.

Skôr ako začnete varnú dosku čistiť, nechajte vychladnúť povrch.

Odstráňte ihneď zvyšky čistiacich prostriedkov.

Nepoužívajte drhnúce alebo škrabajúce čistiace prostriedky.

- ▶ Na čistenie varnej dosky nepoužívajte nikdy parný čistič.
- ▶ Nepoužívajte pri čistení žiadne špicaté predmety.

- Po každom použití očistite celú varnú dosku.

Odstránenie mierneho znečisťenia

- Celú varnú dosku čistite vlhkou, mäkkou utierkou a zriedeným prostriedkom na umývanie riadu. Dbajte na údaje výrobcu čistiaceho prostriedku.

Odstránenie silného znečisťenia

- Odstráňte všetky hrubé znečistenia vlhkou utierkou, silne prilepené nečistoty škrabkou na sklo.
- Sklokeramickú plochu vyčistite Miele prostriedkom na čistenie sklokeramiky a nerez (viď kapitola „Príslušenstvo na dokúpenie“, odstavec „Čistiace a ošetrovajúce prostriedky“) alebo bežným čistiacim prostriedkom na sklokeramiku. Dbajte na údaje výrobcu čistiaceho prostriedku.

Ukončiť čistenie

- Odstráňte všetky zvyšky čistiacich prostriedkov vlhkou utierkou.
- Varnú dosku po každom vlhkom čistení osušte.

Nevhodné čistiace prostriedky

Aby sa zabránilo poškodeniu povrchov, nepoužívajte pri čistení:

- čistiace prostriedky obsahujúce sódu, alkálie, čpavok, kyseliny a chlór
- odstraňovačom škvŕn a hrdze
- čistiace prostriedky na drhnutie napr. drhnúci prášok, tekuté mlieko, drsné hubky
- čistiace prostriedky obsahujúce rozpúšťadlá
- čistiace prostriedky na umývačku riadu
- sprejom na gril a rúry na pečenie
- umývaciu tvrdú kefu
- špongie
- odstraňovač nečistôt

Čo robiť, keď...

Väčšinu porúch a chýb, ku ktorým dochádza pri dennej prevádzke môžete sami odstrániť. V mnohých prípadoch môžete ušetriť čas a peniaze, pretože nemusíte volať servisnú službu.

Pod www.miele.com/service získate informácie ako môžete sami odstrániť poruchy.

Nasledujúce tabuľky vám majú pomôcť nájsť príčinu poruchy alebo chyby a odstrániť ich.

Hlásenia na ukazovateľoch alebo na displeji

Problém	Príčina a odstránenie
Na ukazovateli časovača bliká <i>Err</i> striedavo s 30 a zaznie signál.	Varná doska je chybne zapojená. ■ Odpojte varnú dosku od elektrickej siete. ■ Zavolajte servisnú službu. Varná doska sa musí zapojiť podľa schémy.
Po zapnutí varnej dosky alebo jej dotyku sa na ukazovateli časovača objaví na niekoľko sekúnd <i>LOC</i>.	Je aktivované zablokovanie sprevádzkovania alebo blokovania. ■ Deaktivujte zablokovanie sprevádzkovania/blokovanie (viď kapitola „Bezpečnostné zariadenia“, odstavec „Zablokovanie sprevádzkovania/blokovania“).
Po zapnutí varnej dosky sa na ukazovateli časovača krátko objaví <i>dE</i>. Varná doska nehreje.	Varná doska je v predvádzacom režime. ■ Stlačte na ľubovoľnej ovládacej stupnici senzorové tlačidlo 0. ■ Stlačte potom naraz senzorové tlačidlá 0 a 2 tak dlho, pokým na ukazovateli časovača nebude blikať <i>dE</i> striedavo s <i>OFF</i> .
Varná doska sa automaticky vypne. Pri opäťovnom zapnutí sa zobrazí nad senzorovým tlačidlom zap./vyp. ①.	Jedno alebo niekoľko senzorových tlačidiel zostane zakrytých, napr. dotykom prsta, vykypením pripraveného jedla alebo odloženými predmetmi. ■ Odstráňte znečistenia alebo predmety a/alebo predmety (viď kapitola „Bezpečnostné zariadenia“, odstavec „Bezpečnostné vypnutie“).
Na ukazovateli časovača bliká <i>Err</i> striedavo s 044.	Spustila sa ochrana proti prehriatiu. ■ Viď kapitola „Bezpečnostné zariadenia“, odstavec „Ochrana proti prehriatiu“.

Problém	Príčina a odstránenie
Na ukazovateli časovača bliká Err striedavo s 047, 048 alebo 049.	Ventilátor je zablokovaný alebo pokazený. <ul style="list-style-type: none">■ Skontrolujte, či nie je ventilátor zablokovaný nejakým predmetom.■ Predmet odstráňte■ Ak sa chybové hlásenie nadalej zobrazuje, zavolajte servisnú službu.
Na ukazovateli časovača bliká E-číslica, napr. E-0 striedavo s 120, 121, 122, 123, 124, 125 126 alebo 127.	Ventilátor je zablokovaný alebo pokazený <ul style="list-style-type: none">■ Skontrolujte, či nie je ventilátor zablokovaný nejakým predmetom.■ Predmet odstráňte.■ Ak sa chybové hlásenie nadalej zobrazuje, zavolajte servisnú službu.
Na ukazovateli časovača sa zobrazuje hlásenie neuvedené v tejto tabuľke.	Vyskytla sa závada v elektronike. <ul style="list-style-type: none">■ Asi na 1 minútu vypnite elektrické napájanie varnej dosky.■ Ak po obnovení elektrického napájania problém nadalej pretrváva, zavolajte servisnú službu.

Čo robiť, keď ...

Neočakávané správanie

Problém	Príčina a odstránenie
Ked' umiestnite kuchynský riad, nezobrazí sa príslušná ovládacia stupnica.	Kuchynský riad nie je na tejto pozícii rozpoznaný, pretože je veľmi malý. ■ Umiestnite kuchynský riad opäť. Ak nie je stále rozpoznaný, použite iný kuchynský riad.
Sveti symbol ☀.	Kuchynský riad nie je od seba dostatočne vzdialený. ■ Umiestnite opäť kuchynský riad. Kuchynský riad umiestňujte postupne, nie naraz.
Opäť umiestnite kuchynský riad a začne blikať nastavený stupeň výkonu.	Kuchynský riad nie je rozpoznaný. ■ Stlačte blikajúci stupeň výkonu. ■ Ak stupeň výkonu nadáľ bliká, odznovu umiestnite kuchynský riad.
Opäť umiestnite kuchynský riad, nastavený stupeň výkonu zhasne a rozsvieti sa 0.	Kuchynský riad nie je rozpoznaný. ■ Nastavte požadovaný stupeň výkonu nanovo.
Automaticky sa vypne niektorá varná zóna.	Bola príliš dlhá doba prevádzky. ■ Nastavte opäť stupeň výkonu (viď kapitola „Bezpečnostné zariadenia“, odstavec „Bezpečnostné vypnutie“).
Varná zóna nepracuje s nastaveným stupňom výkonu ako zvyčajne.	Spustila sa ochrana proti prehriatiu. ■ Viď kapitola „Bezpečnostné zariadenia“, odstavec „Ochrana proti prehriatiu“.
Automaticky sa vypne oblasť alebo celá varná doska.	Spustila sa ochrana proti prehriatiu. ■ Viď kapitola „Bezpečnostné zariadenia“, odstavec „Ochrana proti prehriatiu“.
Automaticky sa predčasne ukončí stupeň Booster.	Spustila sa ochrana proti prehriatiu. ■ Viď kapitola „Bezpečnostné zariadenia“, odstavec „Ochrana proti prehriatiu“.

Neuspokojivý výsledok

Problém	Príčina a odstránenie
Pri zapnutej rozvarovacej automatike sa obsah kuchynského riadu neuvedie do varu.	Zohrievajú sa veľké množstvá potravín. ■ Rozvarujte pri najvyššom stupni výkonu a potom prepnite ručne späť. Kuchynský riad zle vedie teplo. ■ Použite iný kuchynský riad, ktorý vedie lepšie teplo.
Pri porovnatelných postupoch varenia a pečenia sú malé rozdiely pri časoch varenia a opekania.	Nejedná sa o chybu. Materiál dna riadu na varenie a poloha riadu na varenie na varnej doske ovplyvňujú výkon indukčných cievok. Toto sa môže odraziť na spôsobe prípravy.

Čo robiť, keď ...

Všeobecné problémy alebo technické poruchy

Problém	Príčina a odstránenie
Nie je možné zapnúť varnú dosku.	<p>Varná doska je bez prúdu.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Skontrolujte, či sa nevybil istič elektrickej inštalácie. Zavolajte kvalifikovaného elektrikára alebo Miele zákaznícky servis (minimálne istenie viď typový štítok). <p>Eventuálne sa vyskytla technická závada.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Odpojte varnú dosku asi na 1 minútu od elektrickej siete tak, že<ul style="list-style-type: none">– vypnete spínač príslušného ističa alebo úplne vyskrutkujete tavnú poistku alebo– vypnite prúdový chránič FI.■ Ak ani po opakovanom zapnutí/zaskrutkovanií ističa alebo prúdového chrániča nebude stále možné sprevádzkovať varnú dosku, zavolajte kvalifikovaného elektrikára alebo servisnú službu.
Pri prevádzkovaní novej varnej dosky sa vytvára zápach alebo výpary.	Kovové časti sú chránené ošetrujúcim prostriedkom. Keď prístroj uvádzate po prvý krát do prevádzky, vznikajú tým zápachy a prípadné výpary. Aj materiál indukčných cievok vylučuje v prvých hodinách prevádzky zápach. Pri každom ďalšom použití zápach slabne a nakoniec sa úplne vytratí. Zápach a prípadné vystupujúce výpary neznamenajú chybne zapojenie alebo poruchu prístroja a nie sú zdraviu škodlivé.
Po vypnutí varnej dosky je počuť prevádzkový zvuk.	Ventilátor chladenia beží tak dlho, pokým varná doska nevychladne a potom sa automaticky vypne.

Miele ponúka široký sortiment príslušenstva Miele vhodného pre Vaše prístroje a čistiace a ošetrovacie produkty.

Tieto produkty si môžete ľahko objednať v internetovom obchode Miele.

Tieto výrobky získate aj prostredníctvom servisnej služby Miele (viď koniec tohto návodu na použitie) a u Vásšho špecializovaného predajcu Miele.

Kuchynský riad na varenie/pečenie

Miele ponúka rozsiahly výber kuchynského riadu na varenie a pečenie. To bolo vzhľadom na jeho funkciu a rozmer perfektne prispôsobené Miele prístrojom. Podrobnejšie informácie nájdete na internetovej stránke Miele.

Čistiace a ošetrovacie prostriedky

Čistiaci prostriedok na sklokeramiku a nerez 250 ml

Odstraňuje silnejšie znečistenia, škvurny z vodného kameňa a zvyšky hliníka.

Utierka z mikrovlákna

Odstraňuje odtlačky prstov a mierne znečistenia.

Servisná služba

Pod www.miele.com/service získate informácie ako môžete sami odstrániť poruchy a o Miele náhradných dieloch.

Kontakt pri poruchách

Pri poruchách, ktoré neviete sami odstrániť, informujte napr. Vášho špecializovaného predajcu Miele alebo servisnú službu Miele.

Servisnú službu Miele si môžete vyžiadať online na www.miele.sk.

Kontaktné údaje servisnej služby Miele nájdete na konci tohto dokumentu.

Servisná služba potrebuje označenie modelu a výrobné číslo (Fabr./SN/Nr.). Obidva údaje nájdete na typovom štítku.

Typový štítok

Nalepte sem priložený typový štítok. Pritom dbajte na to, aby modelové označenie súhlasilo s údajmi na zadnej strane tohto dokumentu.

Záruka

Záručná doba je 2 roky.

Ďalšie informácie nájdete na dodaných záručných podmienkach.

Bezpečnostné pokyny pre zabudovanie

⚠ Škody spôsobené nesprávnou vstavbou.

Nesprávnou vstavbou sa varná doska môže poškodiť.

Varnú dosku nechajte zabudovať len kvalifikovaným odborníkom.

⚠ Nebezpečenstvo úrazu sieťovým napäťom.

Neodborným pripojením k elektrickej sieti môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom.

Varnú dosku nechajte pripojiť k elektrickej sieti len kvalifikovaným odborníkom.

⚠ Škody spôsobené padajúcimi predmetmi.

Pri montáži horných skriň alebo odsávača párov sa varná doska môže poškodiť.

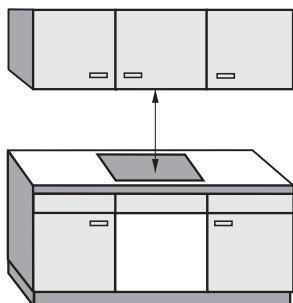
Varnú dosku vbudujte až po montáži horných skriň a odsávača párov.

- ▶ Dôhy pracovnej dosky musia byť spracované tepelne odolným lepidlom (100 °C), aby sa neodlepili alebo nezdeformovali. Lemovacie lišty musia byť tepelne odolné.
- ▶ Varná doska nesmie byť zabudovaná nad chladiacimi prístrojmi, umývačkami riadu, práčkami a sušičkami.
- ▶ Táto varná doska smie byť zabudovaná len nad sporáky a rúry na pečenie, ktoré sú vybavené systémom chladenia výparov.
- ▶ Zabezpečte, aby sa po vstavbe varnej dosky nebolo možné dotknúť sieťového pripojovacieho kabla.
- ▶ Sieťový pripojovací kábel nesmie po zabudobaní varnej dosky prijsť do kontaktu s pohyblivými súčasťami kuchynských prvkov (napr. zásuvkou) a nesmie byť vystavený mechanickej záťaži.
- ▶ Dodržujte bezpečnostné vzdialenosťi uvedené na nasledujúcich stranách.

Inštalácia

Bezpečnostné vzdialosti

Bezpečnostná vzdialenosť nad varou doskou



Medzi varnou dosku a nad ňou umiestneným odsávačom pára musí byť dodržaná bezpečnostná vzdialenosť uvádzaná výrobcom odsávača.

Ak sú nad varnou doskou nainštalované ľahko vznieiteľné materiály (napr. závesná polička), musí byť bezpečnostná vzdialenosť najmenej 500 mm.

Ak je pod odsávačom pára vstavaných niekoľko prístrojov, pre ktoré sú uvedené rôzne bezpečnostné vzdialosti, dodržte najväčšiu požadovanú vzdialenosť.

Bezpečnostná vzdialenosť za prístrojom/vedľa prístroja

Varnú dosku by ste mali prednostne vstavať tak, aby bolo veľa miesta vpravo a vľavo.

Na zadnej strane varnej dosky musí byť dodržaná nižšie uvedená minimálna vzdialenosť ① od steny vysokej skrine alebo steny.

Na jednej strane varnej dosky (vpravo alebo vľavo) musí byť dodržaná nižšie uvedená minimálna vzdialenosť ②, ③ od steny vysokej skrine alebo od steny na druhej strane minimálna vzdialenosť 200 mm.

① minimálna vzdialenosť **vzadu** od výrezu v pracovnej doske po zadný okraj pracovnej dosky:

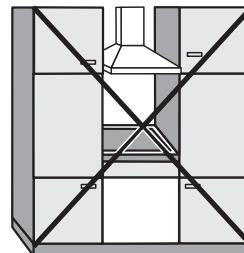
50 mm

② minimálna vzdialenosť **vpravo** od výrezu v pracovnej doske po zadný vedľajší nábytok (napr. vysokú skriňu) alebo k stene miestnosti:

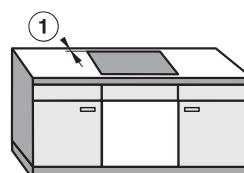
50 mm.

③ minimálna vzdialenosť **vľavo** od výrezu v pracovnej doske po zadný vedľajší nábytok (napr. vysokú skriňu) alebo k stene miestnosti:

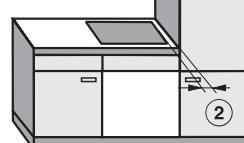
50 mm.



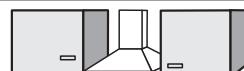
nie je povolené



veľmi vhodné



nevhodné



nevhodné

Inštalácia

Minimálna vzdialenosť pod varnou doskou

Aby sa zabezpečilo odvetranie varnej dosky, je pod ňou potrebné zabezpečiť minimálnu vzdialenosť k rúre na pečenie, k vloženému dnu alebo zásuvke.

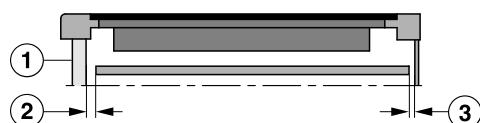
Minimálna vzdialenosť od spodnej strany¹ varná doska po

- Horná hrana rúry na pečenie: ≥ 2 mm
- Horná hrana vloženého dna: ≥ 2 mm
- Horná hrana zásuvky: ≥ 5 mm
- Dno zásuvky: ≥ 75 mm

¹ Spodná strana je vonkajšia strana spodnej skrinky varnej dosky. Hlbšie nadstavbové časti ako pripojovacie skrinky, distančné plechy a iné sa nepovažujú za najhlbší bod a nie sú pre výpočet minimálnej vzdialenosťi dôležité.

Vložené dno

Montáž vloženého dna pod varnou dosku nie je nutná ale povolená.



Bočný pohľad

- ① vpredu
- ② medzera vpredu
- ③ medzera vzadu

Pre **vetranie** varnej dosky odporúčame vpredu medzeru ② 20 mm.

Pre **uloženie prívodného sieťového kábla** je vzadu nutná medzera medzi skriňou a medzipodlahou ③ od 15 mm.

Bezpečnostná vzdialenosť od obloženia výklenku

Ak sa bude výklenok obkladať, musí byť dodržaná určitá minimálna vzdialenosť medzi výrezom v pracovnej doske a obložením, pretože vysoké teploty môžu zmeniť alebo zničiť materiály obloženia.

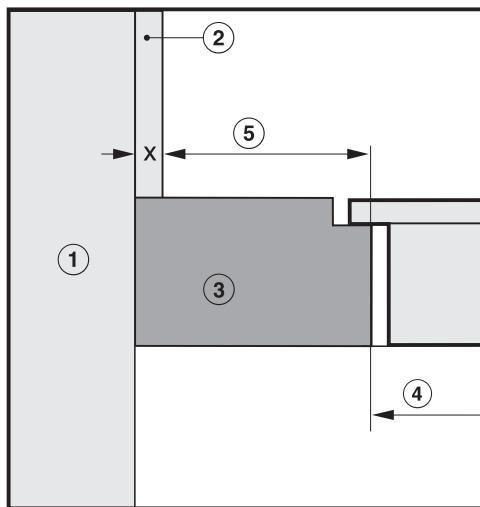
Pri obložení z horľavých materiálov (napr. dreva) musí byť minimálna vzdialenosť ⑤ medzi výrezom v pracovnej doske a obložením výklenku 50 mm.

Pri obložení z nehorľavých materiálov (napr. kov, prírodný kameň, keramické obkladačky) musí byť minimálna vzdialenosť ⑤ medzi výrezom v pracovnej doske a obložením výklenku 50 mm ménus hrúbka obloženia.

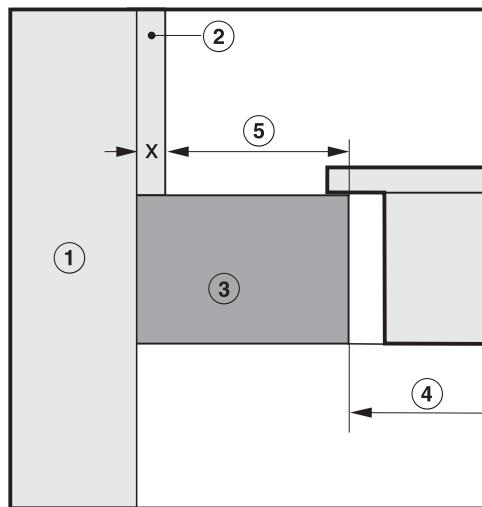
Príklad: hrúbka obloženia výklenku 15 mm

50 mm - 15 mm = minimálna vzdialenosť 35 mm

Montáž bez rámu pre zapustenie do pracovnej dosky



Montáž položením na pracovnú dosku



① murivo

② rozmer obloženia výklenku x = hrúbka obloženia výklenku

③ pracovná doska

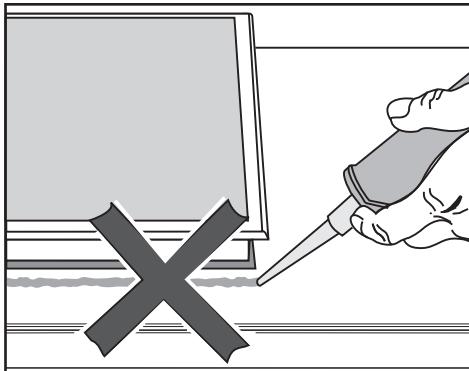
④ výrez v pracovnej doske

⑤ minimálna vzdialenosť pri
horľavých materiáloch 50 mm
nehorľavých materiáloch 50 mm - rozmer x

Inštalácia

Pokyny k montáži - bez rámu so zábrúsením

Tesnenie medzi varnou doskou a pracovnou doskou



⚠ Škody spôsobené chybnou vstavbou.

Ak varnú dosku umiestníte špárovacou hmotou, mohla by sa varná doska a pracovná doska poškodiť, keď budete eventuálne potrebovať vymontovať varnú dosku.

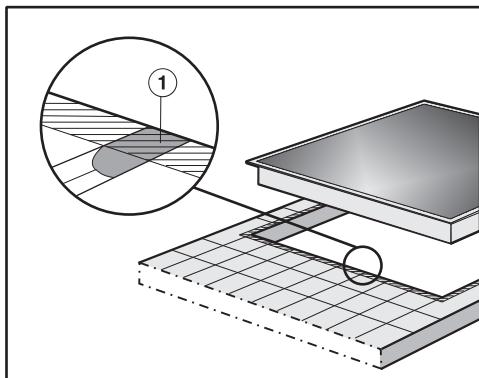
Nepoužívajte medzi varnú dosku a pracovnú dosku špárovaciu hmotu. Tesnenie pod okrajom varnej dosky zaisťuje dostatočné utesnenie s pracovnou doskou.

Tesniaca páska

Ak je v prípade servisu potrebné varnú dosku demontovať, môže sa tesniaca páska pod okrajom varnej dosky poškodiť.

Tesniacu pásku vždy pred opäťovným zabudovaním nahradte.

Obkladaná pracovná plocha



Škáry ① a šrafovánia oblasť pod úložnou plochou varnej dosky musia byť hladké a rovné, aby varná doska dosadala rovnomerne a tesnenie pod okrajom hornej časti prístroja zabezpečovalo utesnenie voči pracovnej doske.

DiamondFinish varné dosky nemonutujte pred okno

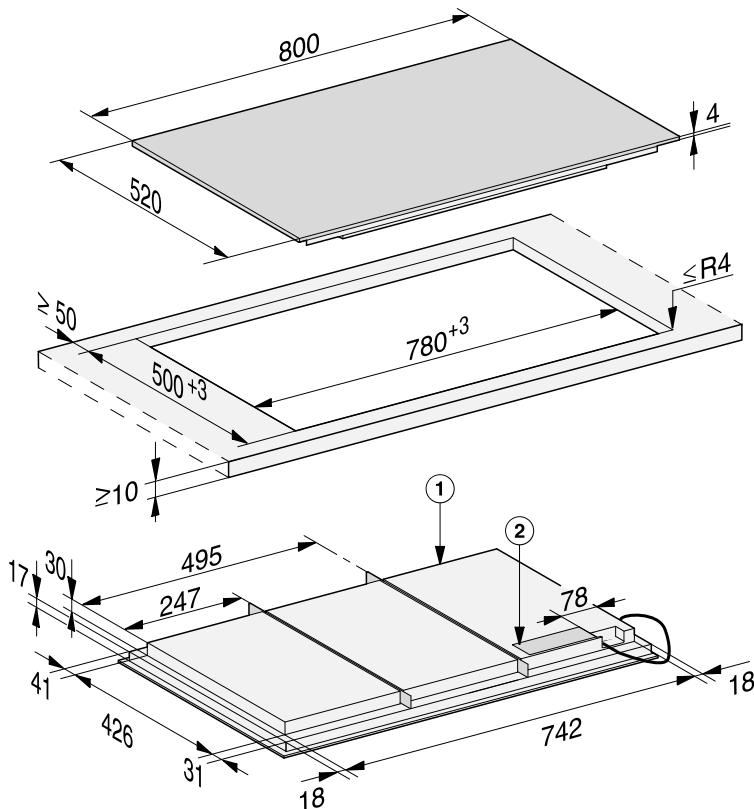
Inštalácia DiamondFinish modelov pred okná sa neodporúča.

Priame denné svetlo spôsobuje väčšie zrkadlenie povrchu a indikátory sú potom ľahšie viditeľné.

Rozmery pre zabudovanie – bez rámu so zadrúsením

Všetky rozmery sú uvedené v mm.

KM 7878-1 FL Diamond



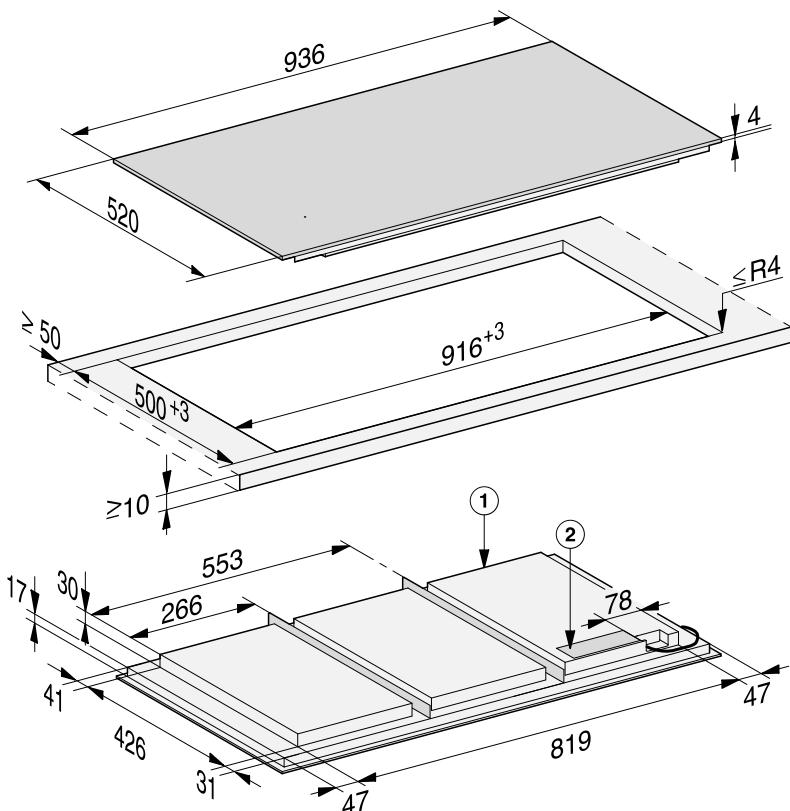
① vpredu

② pripojovacia svorkovnica

Prívodný kábel, ($L = 1\ 440$ mm) je voľne priložený

Inštalácia

KM 7897-1 FL Diamond



① vpredu

② pripojovacia svorkovnica

Prívodný kábel, ($L = 1\ 440$ mm) je voľne priložený

Montáž položením na prac. dosku

- Vytvorte výrez v pracovnej doske. Dbajte na bezpečnostné vzdialenosť (viď kapitola „Inštalácia“, odstavec „Bezpečnostné vzdialenosť“).
- Pri **pracovných doskách z dreva** zakonzervujte rezy špeciálnym lakom, silikónovým kaučukom alebo zalievacou živicou, aby ste zabránili napuchnutiu vlhkostou. Tesniaci materiál musí byť tepelne odolný.

Dávajte pozor, aby sa tieto materiály nedostali na povrch pracovnej dosky.

- Nalepte dodanú tesniacu pásku pod okraj varnej dosky. Nelepte tesniacu pásku pod.

 Škody spôsobené nesprávnym pripojením.

Elektronika varnej dosky sa môže poškodiť skratom.

Prívodný sieťový kábel nechajte pripojiť k varnej doske len kvalifikovaným odborníkom.

- Pripojte prívodný sieťový kábel podľa pripojovacej schémy na varnej doske (viď kapitola „Inštalácia“, odstavec „Pripojovacia schéma“).
- Vedte prívodný sieťový kábel varnej dosky v pracovnej doske smerom dole.
- Položte varnú dosku do výrezu a vystreďte ju. Dbajte na to, aby tesnenie po zapadnutí dosadlo na pracovnú dosku a bolo tak zaistené utesnenie voči pracovnej doske.

Ak tesnenie v rohoch nedosadá správne na pracovnú dosku, môžete polomery rohov ($\leq R4$) dodatočne upraviť dierovacou pílkou.

- Varnú dosku pripojte na elektrickú siet. (viď kapitola „Inštalácia“, odstavec Elektrické pripojenie“).
- Skontrolujte funkciu varnej dosky.

Inštalácia

Pokyny k montáži - bez rámu pre zapustenie

Varná doska bez rámu na zapustenie je vhodná len na zabudovanie do prírodného kameňa (granit, mramor), masívneho dreva a obkladaných pracovných dosiek. Varné dosky označené v kapitole „Inštalácia“, odstavec „Montážny rozmer - bez rámu“ príslušným upozornením sú vhodné tiež pre zabudovanie do sklenených pracovných dosiek. Ak máte pracovné dosky z iných materiálov, opýtajte sa príslušného výrobcu, či sú vhodné na zabudovanie varnej dosky bez rámu na zapustenie.

Svetlá šírka dolnej skrinky musí byť minimálne taká široká ako vnútorný výrez v pracovnej doske (viď kapitola „Inštalácia“, odstavec Rozmery pre zabudovanie - bez rámu na zapustenie“), aby bola varná doska po zabudovaní zdola voľne prístupná a aby sa spodný kryt dal odobrať za účelom údržby. Ak nie je varná doska po vstavbe od-spodu voľne prístupná, musí sa odstrániť škárovacia hmota za účelom vymontovania varnej dosky.

Pracovné dosky z prírodného kameňa

Varná doska sa nasadzuje priamo na vyfrézovanú plochu.

Pracovné dosky z masívneho dreva, obkladané pracovné dosky, sklenené pracovné dosky

Varná doska sa vo výreze upevňuje drevenými lištami. Tieto lišty nie sú súčasťou dodávky a musia byť zabezpečené na mieste inštalácie.

Tesniaca páska

Ak je v prípade servisu potrebné varnú dosku demontovať, môže sa tesniaca páska pod okrajom varnej dosky poškodiť.

Tesniacu pásku vždy pred opäťovným zabudovaním nahradte.

DiamondFinish varné dosky nemonujte pred okno

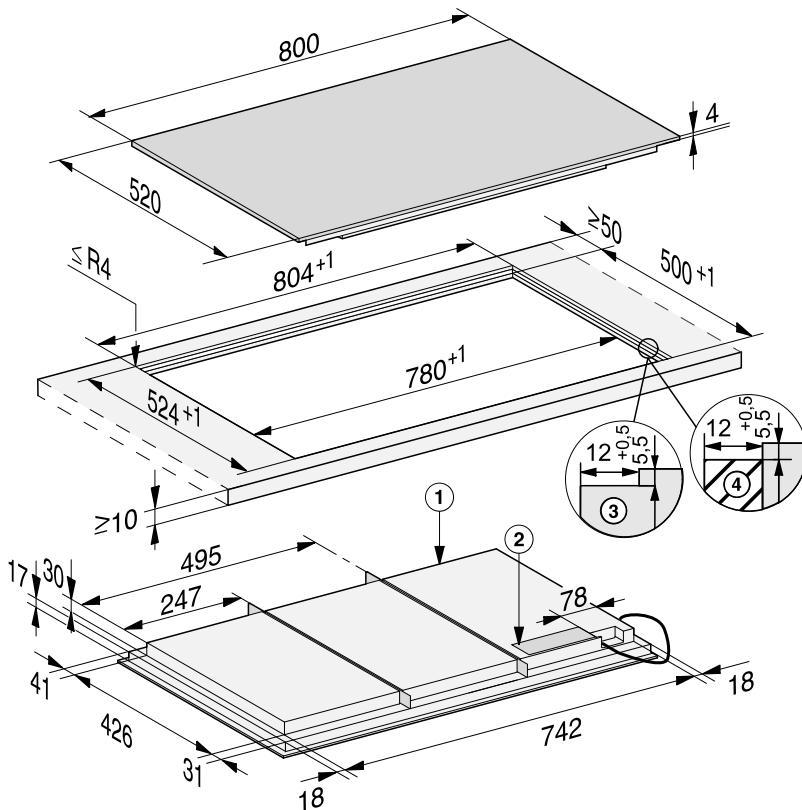
Inštalácia DiamondFinish modelov pred okná sa neodporúča.

Priame denné svetlo spôsobuje väčšie zrkadlenie povrchu a indikátory sú potom ľažšie viditeľné.

Rozmer pre zabudovanie – bez rámu pre zapustenie

Všetky rozmery sú uvedené v mm.

KM 7878-1 FL Diamond



① vpredu

② pripojovacia svorkovnica

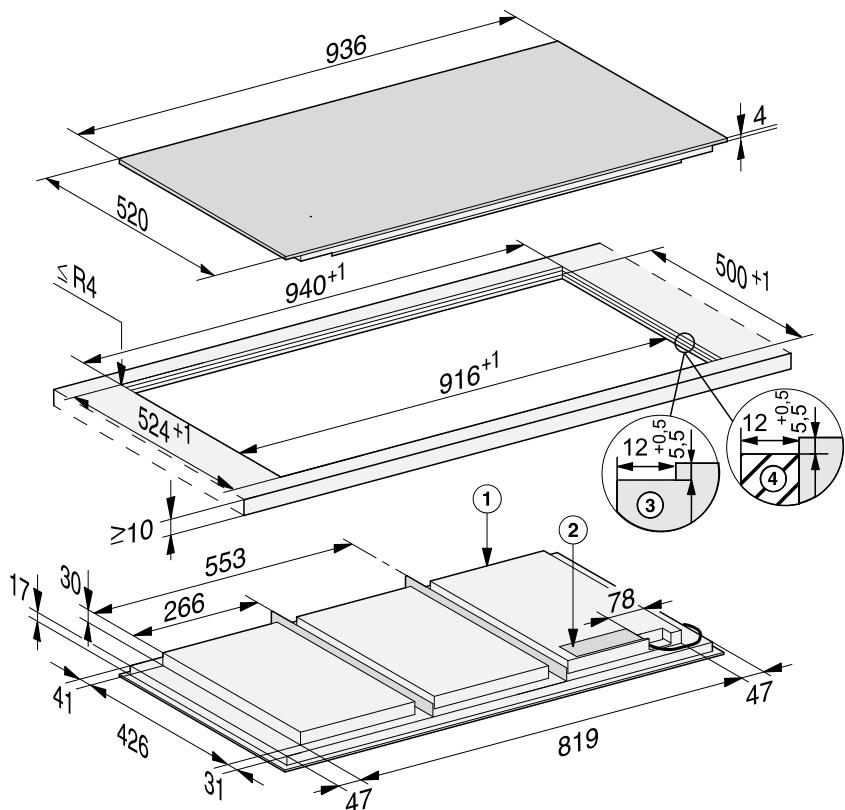
Prívodný kábel, ($L = 1\ 440$ mm) je voľne priložený

③ odstupňované frézovanie, pracovná doska z prírodného kameňa

④ drevená lišta 12 mm (príslušenstvo nie je súčasťou dodávky)

Inštalácia

KM 7897-1 FL Diamond



① vpredú

② pripojovacia svorkovnica

Prívodný kábel, ($L = 1\ 440$ mm) je voľne priložený

③ odstupňované frézovanie, pracovná doska z prírodného kameňa

④ drevená lišta 12 mm (príslušenstvo nie je súčasťou dodávky)

Montáž bez rámu pre zapuštanie do pracovnej dosky

- Vytvorte výrez v pracovnej doske. Dbajte na bezpečnostné vzdialenosť (viď kapitola „Bezpečnostné vzdialenosť“).
- Pracovné dosky z masívneho dreva/obkladané pracovné dosky/sklenené pracovné dosky:
Pripevnite drevené lišty 5,5 mm pod horný okraj pracovnej dosky.

 Škody spôsobené nesprávnym pripojením.

Elektronika varnej dosky sa môže poškodiť skratom.

Prívodný sieťový kábel nechajte pripojiť k varnej doske len kvalifikovaným odborníkom.

- Pripojte prívodný sieťový kábel podľa pripojovacej schémy na varnej doske (viď kapitola „Elektrické pripojenie“, odstavec „Pripojovacia schéma“).
- Nalepte dodanú tesniacu pásku pod okraj varnej dosky. Tesniacu pásku pri lepení nenaťahujte.
- Vedte prívodný sieťový kábel varnej dosky v pracovnej doske smerom dole.
- Položte varnú dosku do výrezu a vycentrujte ju.

Medzera medzi sklokeramickou doskou a pracovnou doskou musí mať šírku najmenej 2 mm. Medzera je nutná, aby bolo možné varnú dosku utesniť.

- Varnú dosku pripojte na elektrickú siet. (viď kapitola „Elektrické pripojenie“).
- Skontrolujte funkciu varnej dosky.
- Medzeru medzi varnou doskou a pracovnou doskou vyplňte tepelné odolnou (min. 160 °C) silikónovou škárovacou hmotou.

 Škody spôsobené nevhodným tesniacim prostriedkom.

Nehodná škárovacia hmota na utesnenie škár môže poškodiť prírodný kameň.

Pri prírodnom kameni a obkladačkách z prírodného kameňa používajte výlučne silikónovú škárovaciu hmotu vhodnú pre prírodný kameň. Dbajte na pokyny výrobcu.

Elektrické pripojenie

 Škody spôsobené nesprávnym pripojením.

Užívateľ môže byť neodborne vykonanými inštalačnými a údržbárskymi prácami alebo opravami vystavenej nebezpečenstvu.

Miele nezodpovedá za škody, ktoré vzniknú v dôsledku neodborných inštalačných alebo údržbárskej prác alebo opráv, alebo boli spôsobené chybajúcimi alebo prerušeným ochranným vodičom (napr. úraz el. prúdom).

Varnú dosku nechajte pripojiť k elektrickej sieti len kvalifikovaným odborníkom.

Kvalifikovaný elektrikár musí presne vedieť a dodržiavať národné predpisy a ďalšie predpisy miestnych podnikov dodávajúcich elektrinu.

Po montáži musí byť zaistená ochrana proti dotyku súčasti s pre-vádzkovou izoláciou.

Celkový výkon

Vid' typový štítok

Pripojovacie údaje

Potrebné údaje pre pripojenie nájdete na typovom štítku. Tieto údaje musia byť v súlade s príslušnými parametrami siete.

Možnosti pripojenia nájdete v pripojovacej schéme.

Prúdový chránič

Na zvýšenie bezpečnosti odporúča VDE (v Rakúsku ÖVE) predraďať varnej doske FI istič s vybavovacím prúdom 30 mA.

Odpojovacie zariadenie

Varná doska musí mať možnosť odpojovacím zariadením odpojiť všetky póly od el. siete. Kontakty musia mať v odpojenom stave vzdialenosť najmenej 3 mm. K odpojovacím zariadeniam patria nadprúdové ochrany a prúdové chrániče.

Odpojenie od siete

 Nebezpečenstvo úrazu sieťovým napäťom.
Počas opravárenských alebo údržbárskych prác môže spôsobiť opäťovné zapnutie siete úraz el.prúdom.
Po odpojení zabezpečte sieť proti opäťovnému zapnutiu.

Ak sa má odpojiť elektrický okruh od siete, prevedte podľa inštalácie v rozvode nasledovne:

Tavné poistky

- Vyberte zo skrutkovacích čapičiek poistkové vložky.

Skrutkovacie ističe

- Stlačte kontrolný gombík (červený), pokým nevyskočí gombík v strede (čierny).

Vstavané ističe

- (ističe vedenia, najmenej typu B alebo C): Prepnite páčku z polohy 1 (zap) do polohy 0 (vyp).

Prúdový chránič

- (prúdový chránič): Prepnite hlavný vypínač z polohy 1 (zap.) do polohy 0 (vyp) alebo stlačte kontrolné tlačidlo.

Prívodný sieťový kábel

Varná doska musí byť pripojená podľa schémy pripojenia prívodným káblom typ H 05 VV-F (s PVC izoláciou)s vhodným prierezom.

Možnosti pripojenia nájdete v pripojovacej schéme.

Pripojovacie napätie povolené pre Vašu varnú dosku a príslušný menovitý príkon nájdete na typovom štítku.

Výmena prívodného sieťového kábla

 Nebezpečenstvo úrazu sieťovým napäťom.

Neoborným pripojením k elektrickej sieti môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom.

Prívodný sieťový kábel nechajte vymeniť len kvalifikovanému elektrikárovi.

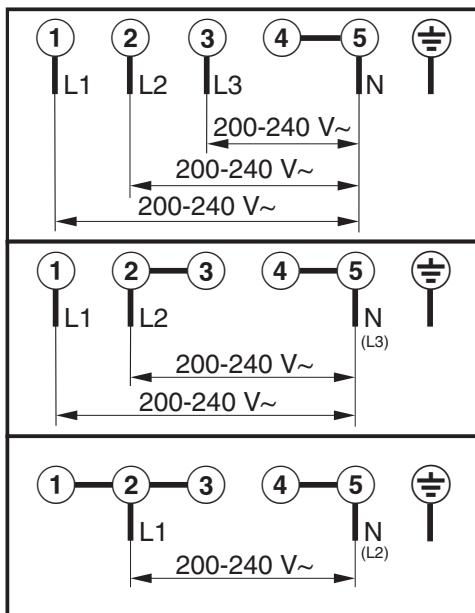
Pri výmene prívodného sieťového kábla použite výhradne kábel typu H 05 VV-F (s PVC izoláciou) s vhodným prierezom. Prívodný sieťový kábel môžete získať u výrobcu alebo u servisnej služby.

Inštalácia

Pripojovacia schéma

Nie každá možnosť pripojenia je povolená v mieste inštalácie.

Dbajte na národné predpisy a ďalšie predpisy miestnych podnikov dodávajúcich elektrinu.



Informačné listy výrobkov

Následne sú pripojené informačné listy modelov popisovaných v tomto návode na obsluhu a montáž.

Informácie o elektrických varných doskách pre domácnosť

podľa nariadenia EÚ č. 66/2014

MIELE	
Identifikačný kód modelu	KM 7878-1
Počet zón a/alebo plôch na varenie	
V prípade kruhových zón alebo plôch na varenie: priemer plochy užitočného povrchu na elektricky ohrievanú zónu na varenie	1. = 744x381,5 mm 2. = 3. = 4. = 5. = 6. =
V prípade nekruhových zón alebo plôch na vare- nie: dĺžka a šírka plochy užitočného povrchu na elektricky ohrievanú zónu alebo plochu na varenie	
Vypočítaná spotreba energie na zónu alebo plochu na varenie na kg (EC _{electric cooking})	-
Spotreba energie varnej dosky vypočítaná na kg (EC _{electric hob})	189,6 Wh/kg

Informácie o elektrických varných doskách pre domácnosť

podľa nariadenia EÚ č. 66/2014

MIELE	
Identifikačný kód modelu	KM 7897-1
Počet zón a/alebo plôch na varenie	
V prípade kruhových zón alebo plôch na varenie: priemer plochy užitočného povrchu na elektricky ohrievanú zónu na varenie	1. = 865x381,5 mm 2. = 3. = 4. = 5. = 6. =
V prípade nekruhových zón alebo plôch na vare- nie: dĺžka a šírka plochy užitočného povrchu na elektricky ohrievanú zónu alebo plochu na varenie	
Vypočítaná spotreba energie na zónu alebo plochu na varenie na kg (EC _{electric cooking})	-
Spotreba energie varnej dosky vypočítaná na kg (EC _{electric hob})	190,7 Wh/kg

Prehlásenie o zhode

Miele týmto prehlasuje, že táto sklokeramická varná doska s indukciou zodpovedá smernici 2014/53/EU.

Úplný text prehlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na jednej z nasledujúcich internetových adries:

- Produkty, na stiahnutie www.miele.sk

frekvenčné pásmo 2,4000 GHz –
2,4835 GHz

maximálny vysielačí výkon < 100 mW

Miele s.r.o.
Plynárenská 1
821 09 Bratislava
Tel.: +421 2 58 103 111
Servis-tel.: +421 2 58 103 131
E-mail: info@miele.sk
Internet: www.miele.sk

Servisná služba Miele
príjem servisných zákaziek
0800 MIELE1
(0800 643 531)

Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh
Nemecko

Miele

KM 7878-1 FL Diamond, KM 7897-1 FL Diamond

sk-SK

M.-Nr. 12 286 770 / 01